

# PATRIA

Legal: GR-3-1958

GRANADA, miércoles, 30 de agosto de 1972

XXXVII-NUM. 11.475

Director: Eduardo Molina Fajardo

5'00 pesetas

Redacción y Talleres: Oficios, 8. - Teléfonos: 222593 - 222595 - Prensa y Radio del Movimiento - Avenida del Generalísimo, 142 - Madrid

COMO UNA OBRA DE ARTE  
VALE LO QUE CUESTA

**ANGLO**  
mejor que la realidad

**BAQUERO MOTOR**  
ELECTRODOMESTICOS

Avda. C. Sotelo, 81.-Telf. 233100



## DILUVIO SOBRE ROMA

Durante dos horas la capital italiana soportó la mayor tormenta desde hace cincuenta años

EN LA PLAZA DE SAN PEDRO EL AGUA ALCANZO MAS DE UN METRO DE ALTURA

LOS TURISTAS SE REFUGIARON EN EL PALACIO APOSTOLICO

ROMA, 29. (Del corresponsal de "Pyresa", ALEJANDRO PISTOLESI).—Durante casi dos horas, la capital italiana se ha visto azotada por un diluvio de proporciones increíbles: posiblemente, uno de los más violentos que se recuerdan en los últimos cincuenta años. Bastará con decir que en el centro de la Plaza de San Pedro el agua alcanzó más de un metro de altura, porque las bocas de las alcantarillas, obstruidas como en tantos otros puntos de la ciudad, no conseguían dar salida a los torrentes que se desplomaban de un cielo casi negro, surcado constantemente por las descargas eléctricas.

## UN JOVEN MADRILEÑO AYUDA A UNA NIÑA EN LA TIERRA DE PARAPANDA

Quedó a una profundidad de 25 metros

## UN NOCHE FUE ESCATADO CON LESIONES DE IMPORTANCIA

ILLORA, 29 (Por teléfono, de nuestro corresponsal, BONIFACIO JIMENEZ).—No eran las ocho de la tarde cuando nos llegó la noticia procedente de Illora relativa a un accidente de montaña, muy parecido al que ocurrió hace unos meses cerca de Atarfe y la cima denominada "Raja San-

En Illora, siempre, las primeras noticias son algo confusas y contradictorias. Lo que confirmación oficial del suceso nos la dio el día pasado los bomberos de Granada previa autorización del delegado del Gobierno, habían partido a las siete de la mañana para esta localidad.

Hace unos diez días se encontraban acampados en la sierra de Parapanda, ya en la vertiente que da vistas a Illora, tres jóvenes madrileños, aficionados a la espeleología, que habían llegado a Granada y tomaron contacto con amigos de Illora, los cuales les indicaron dónde podían hacer un campamento de su deporte o aficiones familiares.

En Illora, allí se encaminaron Esteban y Fernando, de 21 años, estudiante de Medicina, que vive en la calle Gobernante, 7, de la capital de Granada; Ángel Luis Cordero Illán, de 20 años, estudiante de Ciencias; y José y Narciso Gil Madrid, también de 20 años y estudiante de Aparejadores.

Alrededor de las 6 de la tarde, se encontraban intentando descender a una altura de la sierra de Parapanda, conocida por "Los Arados", situada a unos 25 metros de la estación de Teñón Española, en dicha sierra. Uno de ellos, Esteban Cabezas Fernández, intentó bajar sujetado por sus

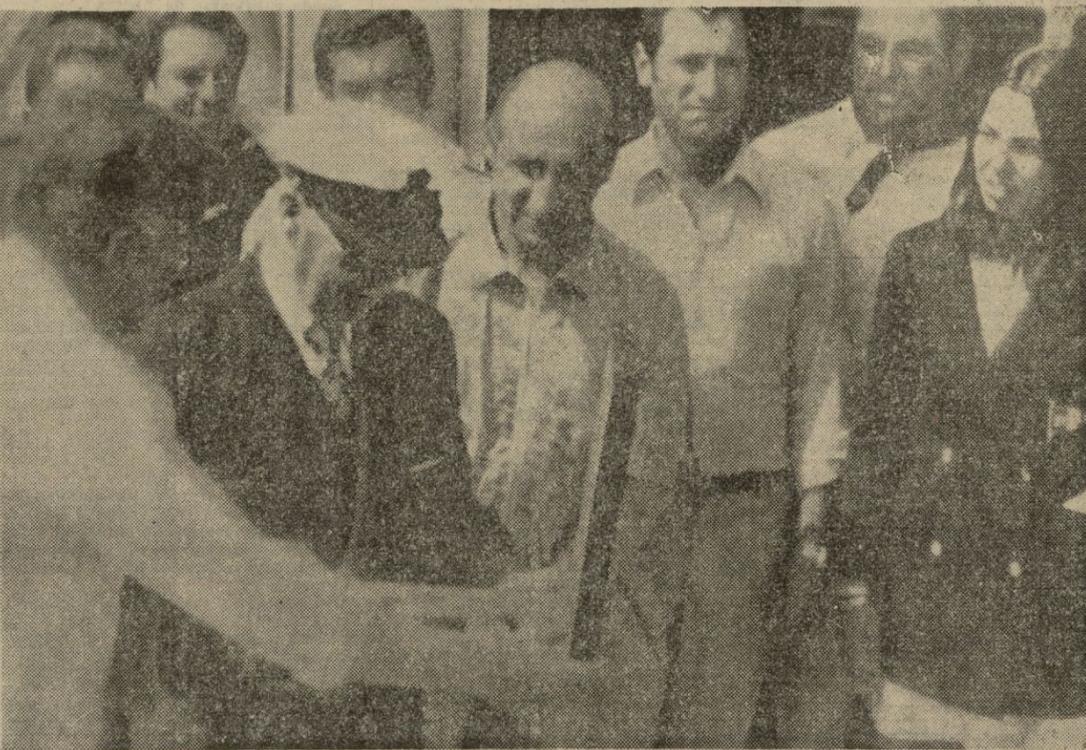
En la basílica de San Pedro cerca de ocho mil turistas, sorprendidos por el temporal, se vieron obligados a esperar más de una hora, hasta que por intervención de las autoridades vaticanas, los guardias suizos abrieron el portal que une el templo a los palacios apostólicos y por el cual se accede directamente al apartamento del Papa. Sólo así la masa de turistas pudo llegar a la Columnata de Bernini, saliendo por el Portal de Bronce. En los momentos en que la lluvia arreciaba con más fuerza, otros grupos de turistas, peregrinos y ciudadanos sorprendidos por el temporal en las cercanías del Vaticano, fueron acogidos en el cuerpo de guardia del mismo Portal de Bronce.

### DOS HORAS DE TOTAL CONFUSION

Mientras tanto, en el centro de la plaza, los bomberos, a bordo de medios anfíbios intentaban achicar el agua utilizando bombas muy potentes, que iban a descargarse directamente en la boca de las alcantarillas destapadas en Via de la Conciliación. Centenares de coches, autocares y autobuses, detenidos en medio de la calzada, contribuían a aumentar la confusión y las dificultades. Cuando al final los turistas consiguieron subir a sus respectivos medios de locomoción, no eran pocas las mujeres que seguían llevando el impermeable negro que los guardias de la basílica presentan a cuantas desean visitar el templo, a pesar de

(Pasa a la pág. segunda)

## FRANCO PRESENCIO LAS PRUEBAS DE MOTONAUTICA



Su Excelencia el Jefe del Estado, a bordo del yate «Azor» presenció las pruebas de motonáutica, celebradas en La Coruña, y recibió posteriormente a los participantes. — (Telefoto EUROPA PRESS)

## Estado de excepción y ley marcial en Madagascar

TANANARIVE, 29. — (EFE-REUTER).—Hoy han sido proclamados en Madagascar el estado de excepción y la ley marcial.

Un comunicado señala que el Gobierno del general Gabriel Ramanantsoa, en el Poder desde el 18 de mayo, ha decidido tomar estas medidas habida cuenta de los graves problemas económicos con que se enfrenta el país y del ambiente actual, que obstaculiza la recuperación económica que el Gobierno se propone llevar a cabo.

Estas medidas permitirán al Gobierno trabajar en un clima de serenidad, agrega el comunicado. También se anuncia que la mayoría de edad electoral se rebaja de los 21 a los 18 años.

## Expectativa en Buenos Aires

PERON ESTA CONVENCIDO DE LA INMINENTE CAIDA DE LANUSSE

El paréntesis del fin de semana alivió la tensión

BUENOS AIRES, 29. (Del corresponsal de PYRESA, Braulio DIAZ SAL).—El paréntesis del fin de semana alivió la tensión, aunque la expectativa persiste en múltiples aspectos. Contribuyen a ella las reuniones de los altos mandos del Ejército —ayer fueron muy prolongadas—, presididas por el general Lanusse, el tirantez de las relaciones con Chile, la atención ante todos los pasos de Perón y el secuestro de la revista "Primera Plana", de orientación peronista.

Sobre las reuniones militares no se dio información oficial, pero trascendió que se analizaron las relaciones con Chile, la seria situación económica y algunos pormenores políticos. El anunciado discurso del presidente sobre temas económicos sigue sin pronunciarse. Se esperaba que hablara en la provincia de Formosa, en el curso de una visita anunciada, pero que fue suspendida por el mal tiempo. Irá allí ahora el ministro del Interior, doctor Mor Roig, para encauzar "diversos problemas". Simultáneamente, el diario pro-oficialista "La Opinión", reitera en su sección "Versiones fidedignas" que "para algunos sectores políticos, el grupo golpista de orientación nacionalista de derecha no abandonó aún su esperanza de producir la sonada" (revuelta). Como matutino afirmó el domingo que la "presencia de tropas del Ejército en las calles de Buenos Aires", el 25, y la prohibición de dos actos políticos que caracterizaron el nervosismo de esa jornada "respondió a la decisión militar de frenar un golpe de Estado".

### SE REPRIMIRIA CON SEVERIDAD

La versión del diario asegura que dicho golpe, "largamente aguardado por Perón", estaría orientado por "figuras de la extrema derecha, vinculadas al "organismo" y expresiones si-

(Pasa a la pág. segunda)

## LICINIO DE LA FUENTE, EN LA HAYA



El ministro español de Trabajo, Licinio de la Fuente, que se encuentra en Holanda, se ha entrevistado con su colega holandés de Bienestar, Boersma, en su despacho oficial, uno de cuyos momentos recoge la fotografía. Acompañaba al ministro en su visita el embajador de España en Holanda, Angel Sanz Briz. — (Telefoto CI-FRA GRAFICA)

## TRAGICO BALANCE

PARIS, 29 (EFE).—Con el fallecimiento de una niña en la provincia de Las Ardenas, se eleva ya a veintidós el número oficial de víctimas a causa de unos polvos de talco en cuya fabricación se empleó una elevada dosis del bactericida exaclorofeno.

(Pasa a la pág. segunda)

# EXPECTATIVA EN BUENOS AIRES

(Viene de la pág. primera)

milares", y que tanto ese sector como la extrema izquierda tratan de "erosionar el poder de Lanusse hasta su caída definitiva". Y agrega: "A la luz de este cuadro, resulta explicable que Cámpora haya prestado la sede central de su partido para el velatorio de tres guerrilleros abatidos en Trelew". Se mencionan el "sindicato peronista y marxista", la deficiente "información militar manejada por el expresidente (Perón), convencido de la inminencia de la caída de Lanusse" y concluye: "Al fracasar el operativo-calle, el golpe se encontró sin ninguna posibilidad de apoyatura popular".

Esto es lo que "oficiosamente" dice "La Opinión" y, tras mencionar "el programa de los insurrectos", a cuyo proceso atribuye como bases "el descontrol de las relaciones entre Perón y Lanusse" y el que "el justicialismo debía actuar como fuerza opositora en señal de protesta y para cubrir con una campaña retornista la decisión de Perón de no regresar al país", concluye: "La decisión oficial sería reprimir cualquier intento golpista con la severidad que sea necesaria, tal como lo señaló el presidente Lanusse en su discurso del 24".

## RELACIONES ARGENTINO-CHILENAS

Todo esto parece extraño, pero está dicho en un diario que dedica en su última edición una página a Perón y a su quinta "17 de octubre", y otra a sus declaraciones en San Sebastián, recogidas por toda la Prensa en forma amplia. Acerca del secuestro de "Primera Plana", su información considerada por muchos sectores como "agresiva" y algunos comentarios relativos a los terroristas abatidos en Trelew, habrían motivado el secuestro cuando el número estaba distribuido y prácticamente en manos de los lectores.

En torno a las relaciones argentino-chilenas, la tirantez se agravó notoriamente con la protesta oficial argentina por "incumplimiento de la convención de extradición", ante el envío a Cuba de diez extremistas aislados, y por las declaraciones del senador Altamirano, jefe del partido socialista chileno, solidarias con "los revolucionarios de América, cualesquiera puedan ser las consecuencias". En muchos medios es creencia generalizada que si Allende hubiera devuelto a los terroristas a la Argentina, eso podría haber permitido incluso su caída. En Santiago afirman que el Gobierno de Allende "estudia detenidamente" la protesta de Buenos Aires.

## PERON, EN SANTANDER

SANTANDER, 29. (CIFRA). — Ro-

## Departamento de Historia de la Medicina en la Universidad de Granada

MADRID, 29. (CIFRA). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana una orden de Educación y Ciencia por la que se constituye el departamento de Historia de la Medicina en la Facultad de Medicina de la Universidad de Granada.

# DILUVIO SOBRE ROMA

(Viene de la pág. primera)

sus escotes y minifaldas. La confusión del momento y otras consideraciones obraban. Impidieron la aplicación rigurosa de la advertencia que dice: "Devéjase al salir". Lo conservarán como recuerdo del diluvio, castigo de pecadores...

Las mismas escenas se repitieron en toda la ciudad. Coches arrastrados por las aguas; autobuses bloqueados, con el agua por encima de las ruedas; sótanos y tiendas totalmente inundados. En los talleres de la Pirelli de la Via Nomentana, el personal quedó encerrado durante dos horas y con el agua hasta las rodillas. En otro punto de la ciudad, un autobús consiguió parar a tiempo antes de caer en un enorme socavón que se abrió de repente en la calzada. Un camión, en cambio, en Porta Metronia tuvo menos suerte y fue a parar al fondo de otro socavón lleno de agua. Los ocupantes se salvaron de milagro. Y así, sucesivamente, miles y miles de casos.

Faltó la energía eléctrica y los teléfonos quedaron bloqueados en muchos barrios. La centralita de los bomberos recibió en menos de una hora casi mil llamadas pidiendo socorro. Luego, se produjo una avería y las comunicaciones quedaron interrumpidas. Para llamar a los bomberos había que avisar a la Poli-

deado del mayor de los misterios, en las últimas horas de la noche de ayer llegó a Santander el expresidente de la República Argentina, Juan Domingo Perón, al que acompañan su esposa y algunos miembros de su escolta personal.

Para los informadores, el tratar de hablar con el general Perón ha sido empresa imposible hasta el momento, ya que el misterio que rodea su presencia comienza en el propio hotel Bahía en el que se aloja, puesto que la reserva de habitaciones se hizo a nombre de José López y esposa.

Se desconoce el tiempo que permanecerá en Santander el expresidente argentino que, hasta ahora, no ha abandonado sus habitaciones.

Se sabe que nada más llegar al hotel, Perón solicitó un televisor en sus habitaciones y se supone que con él vio la rueda de Prensa que horas antes concedió en San Sebastián.

## PROCESADOS EN EL ASUNTO SALLUSTRO

BUENOS AIRES, 29 (EFE).—Quince personas se encuentran detenidas y procesadas en relación con el secuestro y asesinato del director general de "Fiat-Concorde" en Argentina, Oberdán Sallustro, hechos ocurridos en marzo de este año.

Siete de los detenidos están acusados de privación ilegítima de libertad, calificada por la muerte de Sallustro, y de haber causado lesiones gravísimas al chófer de éste. El resto está incurso, como los anteriores, en otros delitos, entre ellos el de asociación ilícita.

Al haber sido cerrado el sumario, agotada la investigación, se espera que el juicio oral se lleve a cabo en el próximo mes de octubre.

Queda excluido del proceso, con declaración expresa de que la instrucción de éste no afecta a su buen nombre y honor, el abogado argentino Soler, hijo político del expresidente Arturo Illia.

Afirma la resolución judicial que la relación de Soler con el procesado Berstain se debe a un hecho casual, no punible, y no significa vinculación con la organización ilícita ERP.

# Un joven madrileño cayó a una sima en la sierra de Parapanda

(Viene de la pág. primera)

compañeros. Los medios con que contaban, nos han afirmado personas que hasta el lugar del suceso llegaron, eran, como suele ocurrir casi siempre, bastante rudimentarios, comenzando por la longitud de la cuerda.

A sus dos compañeros de arriba parece ser que se les "calentaron" las manos y la cuerda quedó floja, lo que provocó la caída de Esteban, primero sobre una pequeña plataforma, a unos ochocientos metros de profundidad, y después hasta llegar a una profundidad de veinticinco, lugar en que pudo sujetarse, ya que de lo contrario el suceso hubiese tenido caracteres dramáticos, pues la sima es de más de ochenta metros de profundidad.

## RESCATE

Sus dos compañeros se personaron rá-

pidamente en la estación repetidora de TVE, donde su encargado, Antonio Ramirez, por radio teléfono se puso en contacto con su jefe, señor Feriche, que ordenó rápidamente se prestase todo el auxilio posible a la víctima.

De esa forma se pudo avisar a los bomberos de la capital, así como a la Guardia civil de Illora, que se personó al mando del comandante jefe de línea, don Agustín Martín Garrido, acompañado de varios números. También hasta el lugar del suceso subió el médico de Illora, don Blas Linares Moreno, y se comenzó el rescate del herido.

Llegaron los bomberos, al mando de su jefe accidental, señor Gamero Afán de Ríbera, y todos pusieron manos a la obra. Faltaban pocos minutos a las ocho de la tarde y, una hora después, el herido era izado a la superficie, donde el médico le prestó los primeros auxilios, dictaminando "magullamiento general, erosiones y contusiones, así como probable fractura de costilla". También acudió el párroco coadjutor de Illora, don Antonio García, por si sus servicios eran necesarios.

## TRASLADO A GRANADA

Acondicionado en el vehículo de Televisión Española, fue trasladado el herido con toda prontitud al servicio de urgencia del Hospital Clínico, en nuestra capital, donde confirmaron las lesiones dadas en principio por el médico de Illora. No obstante, pasó a Rayos X para ser examinado con más detenimiento. Precisamente en esos momentos llegábamos al centro asistencial y pudimos conversar unos instantes con el joven, que se encontraba en la camilla, ya en el interior del ascensor, para ser llevado a reconocimiento.

El muchacho se encontraba algo nervioso, pero confirmó punto por punto la información que nos había facilitado nuestro corresponsal y la de sus compañeros. Nos dijo que lo que más le molestaba no era el golpe en el costado, sino el "rasponazo" que tenía por todo el cuerpo y una herida en la cabeza. Los facultativos dictaminaron que el herido debía quedarse encamado en el centro, al menos un par de días, por si surgiera alguna complicación, que no creían probable.

Mientras tanto, sus compañeros fueron convencidos para que regresasen a Illora, donde se les proporcionó alojamiento. Esta mañana subirán de nuevo a su lugar de acampada para desmontar la tienda de campaña y recoger los utensilios. El regreso a Madrid lo tenían previsto para este fin de semana próximo.

Los bomberos regresaron a su parque cerca de las once de la noche.

Suscríbese a "PATRIA"

INFORMACION GENERAL

# VILA REYES ABANDONÓ LA CARCEL

Se le concede prisión atenuada en atención a su delicado estado de salud

TRES AÑOS HA ESTADO EN CARABANCHEL

MADRID, 29. (CIFRA). — Juan Vila Reyes, el principal encartado en el asunto "Matea" ha abandonado esta mañana la prisión de Carabanchel, donde ha permanecido tres años, en virtud de un auto dictado por la sala de vacaciones de la Audiencia Territorial de Madrid por el cual se le concede la prisión atenuada en base a su delicado estado de salud.

A partir de hoy Vila Reyes deberá permanecer en su domicilio, que estará vigilado por la fuerza pública, a fin de que no pueda abandonar el mismo sin autorización de la sala. Sus abogados habían pedido, en seis ocasiones, que se le concediese a su patrocinado esta prisión atenuada, y basaban su petición en que últimamente su estado de salud —Vila Reyes padece una úlcera doudenal— se había agravado.

La salida de Vila Reyes de la prisión de Carabanchel, donde había ingresado el cuatro de diciembre de 1969, se produjo a las once horas y veinticinco minutos de la mañana de hoy. Abandonó el centro penitenciario en un

automóvil, acompañado de sus hijos, Fernando —también implicado en el asunto "Matea"— y de dos miembros de la Policía gubernativa. A una distancia de unos metros de la puerta de la prisión se encontraba la hija de Vila Reyes y el marido de ésta, que acompañaron a su padre cuando éste, por urgencias, descendió del automóvil. Posteriormente Vila Reyes volvió a su domicilio en coche y éste emprendió marcha hacia Madrid.

Juan Vila Reyes, que fue presidente del Consejo de administración de "Matea", fue detenido, a raíz de desajustes, se anormalidades económicas en el año 1969, en que ingresó en la prisión de es Lara de Barcelona y quedó a disposición del Juzgado Especial de Delitos Penales. La conducción del detenido "h" efectuó desde San Vicente de los Rios a unos cuarenta kilómetros de Barcelona, en una ambulancia, ya que Vila Reyes convelecia en esa localidad por una operación quirúrgica. En el mes de aquel mismo año, Vila Reyes fue trasladado a Madrid, en cuya penitencia de Carabanchel quedó internado e

## El ministro de la Vivienda atendió a un hombre fallecido en plena vía pública

VALENCIA, 29. (CIFRA). — Un hombre que cayó desmayado en la Plaza de la Virgen, de esta ciudad, tuvo que ser atendido, en primera instancia, por el ministro de la Vivienda, don Vicente Mortes Alfonso, que en esos momentos pasaba por aquel lugar.

En la citada plaza, un hombre cayó desplomado, en momento en que el lugar no estaba muy transitado. El ministro de la Vivienda, que pasaba por aquel lugar, detuvo el coche y le prestó los primeros auxilios.

En seguida acudió un coche de la Policía municipal, que se hizo cargo del enfermo, el cual fue trasladado al centro sanitario municipal, donde dio ser Enrique Piqueras Bello, vecino de Valencia, con domicilio en la Plaza del Doctor Torrén, número 2, segunda, sin recordar más datos; padecía sudoración profusa, incoordinación y pérdida de memoria.

Posteriormente fue trasladado a la ciudad sanitaria de la Seguridad Social «La Fe».

# LOPEZ BRAVO Y SU COLEGA COSTA RICA VISITARON IRUN

FUE FIRMADO UN CONVENIO DE COOPERACION ECONOMICA ENTRE AMBOS PAISES

IRUN, 29. (PYRESA). — Procedentes de San Sebastián, llegaron hoy a Irún los ministros de Asuntos Exteriores de España y de Costa Rica, señores López Bravo y J. Facio, acompañados por sus esposas y altos cargos de sus respectivos departamentos.

Fueron cumplimentados, en los jardines de la industria irunesa "Porcelanas del Bidasoa", por la Corporación municipal en pleno y demás autoridades locales. Ambos ministros recorrieron la factoría y se interesaron por el proceso de fabricación de la porcelana artística.

Seguidamente, en automóvil, los señores López Bravo y J. Facio y sus séquito se trasladaron al Parador Nacional de Turismo "El Emperador", de Fuenterrabia, cuyas dependencias visitaron.

Tras el almuerzo, que se celebró en el mencionado parador, ambos ministros emprendieron viaje de regreso a San Sebastián.

## CONVENIO ENTRE ESPAÑA Y COSTA RICA

SAN SEBASTIAN, 29. (PYRESA). Al mediodía de hoy y después de una segunda sesión de trabajo, se firmó en el Ministerio de Jornada un convenio de cooperación económica entre el Estado español y la República de Costa Rica. Actuaron como firmantes por parte de Costa Rica el ministro de Relaciones Exteriores de aquel país, don Gonzalo J. Facio, y por parte española el ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo.

En el acto de la firma estuvieron presentes el subsecretario de Comercio,

## AUTO DE PROCESAMIENTO PARA EL PRESIDENTE DEL COLEGIO DE FARMACUTICOS DE MURCIA

MURCIA, 29. (CIFRA). — El procesamiento por un Juzgado de Murcia le ha sido notificado al presidente del Colegio de Farmacéuticos de Murcia, Domingo de la Villa y Ferrer de Velasco.

La medida ha sido adoptada a raíz de querrela formulada contra el presidente, secretario y tesorero del Colegio General de Farmacéuticos de España.

Se debe, al parecer, a una carta cursada a los farmacéuticos de Murcia y el Juzgado madrileño ha dictado un auto de procesamiento por el que podría contener conceptos que podrían ser en cuanto a injuria.

El señor De la Villa, que ha puesto a través de su abogado correspondiente recurso, se encuentra actualmente en Madrid. Es presidente del Colegio murciano desde hace dos años, pues fue reelegido en el año de la liberación de Murcia por la de la Cuarta de Navarra. Llegó a capital como alférez provisionalmente desempeñó los cargos de jefe de la ciudad y de jefe del Gobierno en la Confederación gráfica del Segura.

Está casado con murciana y capital le han nacido sus hijos.

## FACIO, EN LA CENA AL CUELO DIPLOMATICO

SAN SEBASTIAN, 29. (PYRESA). El ministro de Relaciones Exteriores de Costa Rica, don Gonzalo J. Facio, que por la tarde había asistido al partido de pelota en el frontón de Jai Alai, acudió esta noche a una cena que tradicionalmente ofrece la Diputación de Guipúzcoa y el Ayuntamiento de San Sebastián, al Cuerpo diplomático acreditado estos días en el Ministerio de Jornada. El señor Facio presidió el acto juntamente con el embajador español señor López Bravo. En el acto celebrado en la abadía de San Teófilo, estuvieron presentes 30 embajadores, así como las autoridades provinciales y locales.

# PATRIA UNA Y TOTAL

Este sistema político ha buscado sus raíces de basamento en la integración orgánica de una comunidad nacional, entendida como complejo de una unidad de existencia, y no en el mero mecanismo formal y frío de un simple equilibrio de piezas administrativas.

Las palabras del ministro secretario general del Movimiento, Torcuato Fernández Miranda, pronunciadas durante el acto en el cual le fueron ofrecidas, en el Ayuntamiento de Gijón, las insignias de la gran cruz de Isabel la Católica, una vez más, la realidad ideológica y formal de nuestro Régimen, como a unas estructuras orgánicas de Poder.

Las estructuras nacidas del entendimiento de la participación ciudadana a través de los estamentos naturales de convivencia, pero sobre todo en la consideración básica para el Movimiento, raíz y esencia del sistema, de que el hombre es el protagonista de la Historia, del quehacer político y hacia el cual debe dirigirse toda acción de gobierno.

El entendimiento vital del hombre como sujeto y objeto de nuestras leyes; entendimiento del hombre en la concepción juseantoniiana de portador de valores, es decir, como nos ha afirmado el ministro, "en su verdadera raíz, que encuentra su cobijo en la familia, en la solidaridad, en el trabajo, en su primera esfera de expresión en la vida local".

La vida local que indudablemente hay que valorar cada día más porque representa la célula primera vitalmente importante en la que iniciamos, después de la familia, nuestra incorporación formal a la sociedad; pero, sobre todo, porque es el órgano de enmarcamiento natural y jurídico colectivo —Municipio y por ende, desde donde nos proyectamos con más realidad hacia el servicio de la comunidad total que se llama España.

El recuerdo también ahora el secretario general del Movimiento no se fía por abstracción, sino de la realidad viva y compleja de su sentir de vida y que tiene una de sus expresiones sustanciales en la vida local que, indudablemente hay que valorar cada día más porque representa la célula primera vitalmente importante en la que iniciamos, después de la familia, nuestra incorporación formal a la sociedad; pero, sobre todo, porque es el órgano de enmarcamiento natural y jurídico colectivo —Municipio y por ende, desde donde nos proyectamos con más realidad hacia el servicio de la comunidad total que se llama España.

El recuerdo también ahora el secretario general del Movimiento no se fía por abstracción, sino de la realidad viva y compleja de su sentir de vida y que tiene una de sus expresiones sustanciales en la vida local que, indudablemente hay que valorar cada día más porque representa la célula primera vitalmente importante en la que iniciamos, después de la familia, nuestra incorporación formal a la sociedad; pero, sobre todo, porque es el órgano de enmarcamiento natural y jurídico colectivo —Municipio y por ende, desde donde nos proyectamos con más realidad hacia el servicio de la comunidad total que se llama España.

El recuerdo también ahora el secretario general del Movimiento no se fía por abstracción, sino de la realidad viva y compleja de su sentir de vida y que tiene una de sus expresiones sustanciales en la vida local que, indudablemente hay que valorar cada día más porque representa la célula primera vitalmente importante en la que iniciamos, después de la familia, nuestra incorporación formal a la sociedad; pero, sobre todo, porque es el órgano de enmarcamiento natural y jurídico colectivo —Municipio y por ende, desde donde nos proyectamos con más realidad hacia el servicio de la comunidad total que se llama España.

El recuerdo también ahora el secretario general del Movimiento no se fía por abstracción, sino de la realidad viva y compleja de su sentir de vida y que tiene una de sus expresiones sustanciales en la vida local que, indudablemente hay que valorar cada día más porque representa la célula primera vitalmente importante en la que iniciamos, después de la familia, nuestra incorporación formal a la sociedad; pero, sobre todo, porque es el órgano de enmarcamiento natural y jurídico colectivo —Municipio y por ende, desde donde nos proyectamos con más realidad hacia el servicio de la comunidad total que se llama España.

## Colaboradores de PATRIA

# AHORA QUIEREN JARDINES

Por JOSE LUIS MARTIN ABRIL

CUANDO en mis reducidos momentos de ocio y meditación yo me sentaba antes de ahora en los bancos de los jardines públicos a ver pasar la vida, algunos jóvenes progresistas, enamorados atolondradamente del extranjero, me vituperaban y me calificaban de retrógrado, de decadente. En el fondo desconocían lo que yo hacía allí que no era, precisamente, perder el tiempo, sino pasar humilde revista a las horas de la existencia. Ellos no hablaban más que del progreso de otras naciones. Era la época en que en España se progresaba lentamente y con gran dificultad como consecuencia de unas especiales circunstancias históricas, lo cual, aquellos, no querían comprender ideológicamente ni humanamente.

Yo les decía que allí, en el parque, amaba a la vida, huía de los ruidos y de las incomodidades viendo jugar a los niños. Y ellos me hablaban de la necesidad del ruido de la civilización, incluso de la incomodidad redentora, si es que se aspira a un auténtico progreso. Despreciaban el jardín, como algo que consideraban intrascendente y anticuado, y pontificaban sobre la política de los grandes edificios, de las autopistas, de los veloces ferrocarriles, del automóvil y del vértigo. Era lo que habían visto, sin detenerse del todo, filosóficamente, en otros lugares. En alguna ocasión me atrevía a defender que la verdadera civilización para ser tal tiene que eliminar las incomodidades a fin de que las inteligencias puedan crear en paz. La música y la poesía, decía yo, es el reposo de las conciencias.

Han pasado unos años. En España el creciente progreso constituye hoy una realidad indiscutible con todas sus grandes ventajas e inevitables inconvenientes. Y es ahora cuando estos jóvenes —yo aún no soy viejo ni mucho menos— empiezan a decirme que todo está mal, que se está destruyendo la belleza de las cosas en las grandes ciudades, que no se puede vivir, que los elevados edificios son horribles y no dejan ver el paisaje, que el ruido de la máquina resulta ensordecedor, que es difícil circular por las grandes avenidas, que en las calles te empujan, que los establecimientos están llenos de público, que el clima internacional que se patentiza es detestable... Y que hay muy pocos jardines para sentarse en sus bancos románticos a ver la vida. ¿Pero no que íais progreso? ¿Pero no os enloquecía el progreso cuando yo defendía la paz de los rincones? ¿En qué quedamos?

A estos muchachos les llega a molestar que haya escaleras mecánicas en los grandes almacenes, que se amplíe el metro, que se abran nuevas calles, que los ascensores funcionen a gran velocidad, que hagan ruido los transportes públicos, que se veranee en Benidorm, que estén animadas las salas de fiesta. Y hasta que se beba ginebra excesiva en España. ¿Pero no queríais progreso?

En realidad yo creo que nos hallamos ante un problema de insatisfacción humana. Por lo que sea y al no estar estos hombrillos —lectores de Freud— satisfechos con ellos mismos, con su alma más

o menos inquieta, con su trabajo o vagancia, con el carburador de su automóvil o con las cuerdas de la raqueta, pretenden defenderse, justificarse, a base de cargar sobre las espaldas de la sociedad que trabaja, sobre las eficientes realidades ajenas algo que, en definitiva, sólo pertenece a la impertinente intimitad del sujeto ignorante.

El mal, pues, no está en el exterior, que puede resultar incómodo o grato, depende; sino dentro de algunas conciencias que no quieren estremecerse más que en las vertientes negativas. O convirtiendo tendenciosamente lo positivo en negativo. ¡Muy bonito! A este respecto me acuerdo de una frase de un drama de Dostoyevski que, aproximadamente, decía así: «El incendio no está en las calles, el incendio no está en las casas, el incendio no está en los campos, el incendio está dentro de los corazones».

¿Que el progreso reporta a veces incomodidades? Indiscutiblemente. ¿O es que vamos a pensar que la vida es un paraíso de comodidades? Pero esa juventud a la que yo me refiero —con conceptos e ideas muy aprovechables— era la que antes, cuando era muy difícil, anhelaban ese progreso que hoy consideran molesto. ¿No será que se les ha escapado la razón de la conciencia? Y resulta que ahora, cuando el progreso que ellos deseaban ya está aquí, a la vista de todos, al alcance de la mano, el progreso que tanto les deslumbró en el extranjero, lo que quieren son jardines. Y en esto de los jardines —no en lo otro— coincidimos. Ellos y yo.

(PYRESA)

## Suscríbase a PATRIA

LOS PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN DE ESTE DIARIO SON LOS SIGUIENTES:

### GRANADA Y PROVINCIAS:

Un mes . . . . .	134'00 Ptas.
Un trimestre . . . . .	402'00 "
Un semestre . . . . .	804'00 "
Un año . . . . .	1.608'00 "

### EXTRANJERO:

Un trimestre . . . . .	519'00 Ptas.
Un semestre . . . . .	1.038'00 "
Un año . . . . .	2.076'00 "

(Franqueo incluido) PAGO ANTICIPADO

# CONFERENCIA EN LA HAYA

BAJO los auspicios de las Naciones Unidas y la cooperación del Gobierno holandés, se celebra en La Haya, una conferencia de ministros europeos encargados de los Servicios de Bienestar Social.

Esta conferencia estudiará las tendencias actuales del desarrollo social en Europa, así como el papel de los poderes públicos en esta materia, de manera que se establezca una estrecha cooperación.

La Delegación española, presidida por el ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, presentó un amplio informe sobre nuestra realidad social y las leyes relativas a la Seguridad Social en nuestro país, así como un completo esquema en relación con la totalidad de la obra asistencial y cultural a cargo de este ministerio, proyectada hacia el trabajador español.

La realidad de esta conferencia responde a la toma de conciencia general de que no se puede considerar la protección social únicamente en el cuadro estático de una sociedad determinada, sino que es una cuestión colectiva a tratar y determinar mancomunadamente, toda vez que los cambios sociales que influyen en el comportamiento individual, la problemática social que condiciona a las colectividades, no tienen un simple marco nacional, sino que se proyectan en áreas más amplias y multinacionales.

Igualmente, la conferencia de La Haya sobre el desarrollo social europeo, está basada en la idea de que los grupos de población menos favorecidos dentro de una sociedad, no lo son únicamente en términos económicos, que hay que tener en cuenta otros factores importantes, como, por ejemplo, la educación y la cultura, sin las cuales no es posible la integración social.

Bases éstas que, sin duda alguna, no son ajenas a la política del Estado español, quien desde su nacimiento, a partir de nuestra Cruzada en 1936, ha dado clara muestra de considerar subordinado al desarrollo social, todo crecimiento económico, con la consideración, a la vez, de que la justicia social no es cuestión tan sólo de un mejoramiento salarial o una protección más idónea al trabajador, sino que con llevar unos supuestos adjuntos de facilitar el acceso a la cultura del mismo, de su educación integral y, sobre todo, de reconocer la posesión de unos valores espirituales en su exacta condición de persona, entendiendo este vocablo en la cristiana y juseantoniiana acepción del mismo.

La primacía de lo social sobre cualquier otro condicionamiento en la acción de gobierno, no ha sido indudablemente un tópico o una concesión demagógica en el Régimen español encarnado en el Movimiento Nacional, sino la base de todo el sistema político y la proyección más idónea de sus ideales fundamentales.

Así, la instrumentación normativa y real de la actuación del Estado —concretamente a través del ministerio de Trabajo principalmente— se ha basado en la idea firmemente interpretada y llevada a la práctica diariamente, de que lo social es la clave de nuestro hacer comunitario, entendiendo el término «social» como las «exigencias sociales de educación, vivienda, pleno empleo, redistribución de la renta, política salarial y de seguridad social, reforma de la empresa y promoción social de los trabajadores como objetivos preferenciales determinados por imperativos de justicia social y por encima de consideraciones puramente económicas», tal como es definido en nuestras leyes de Seguridad Social.

Por eso, pensamos, la actuación de España, su representación en esta conferencia europea, ha sido brillante y constructiva y supondrá un aporte positivo a la labor comunitaria que se intenta, en el ámbito del bienestar social del trabajador europeo. Porque la verdad es que algunos países nos podrán igualar, pero creemos que ninguno podrá superarnos en nuestra dedicación por lo social, por la preocupación del Régimen en lograr con la armonía social, el bienestar y la justicia para nuestro pueblo trabajador.

Esto es cierto y sólo los ciegos o los que por el odio o pasión política no desean ver, pueden ignorarlo. Realidad constante y constructiva, de la cual los españoles somos testigos y protagonistas. Testimonio que justifica el apoyo mayoritario al Régimen, que bajo el caudillaje de Francisco Franco, ha hecho posible que esto sea cierto, que este sentido social, sea una realidad positiva nacional.

## JOHN WAYNE ACUDE A SALUDAR A NIXON



El famoso actor John Wayne espera su turno para estrechar la mano del presidente Nixon, a la llegada de este al aeropuerto de Miami, para asistir a las sesiones de la convención nacional republicana. — (Telefoto AP-EUROPA PRESS)

# EL TURISMO, DERECHO SOCIAL LA RESIDENCIA SINDICAL DE TARAMAY SE HALLA AL COMPLETO

Posee 160 plazas y la demanda es enorme

TIENEN PREFERENCIA LOS RECIÉN CASADOS Y LAS FAMILIAS NUMEROSAS

El turismo ha dejado de ser un lujo de minorías adineradas para convertirse en una necesidad e incluso en un derecho social. Cada día es mayor el número de españoles que pasan sus vacaciones fuera de su lugar habitual de residencia. Unos en hoteles, pensiones y apartamentos, otros en las residencias que muchas empresas ponen a

—Es de suponer que habrá una gran demanda, ¿no es así?  
—Efectivamente, de tal forma que las plazas se conceden a los afiliados mediante sorteo, y los que han estado un año ya no pueden volver hasta que no se hayan cubierto las demás peticiones.  
—¿Cuántos días de estancia conceden?

Obra Sindical, por ahora, costea los gastos de entretenimiento que acarrea el edificio, pero no hace frente a ninguna mejora, ya que el inmueble, como hemos dicho, no es de su propiedad.  
—¿Realizan para los residentes algún tipo de actividades?  
—Excursiones, por ejemplo. Precisamente hoy ha salido un autocar para hacer un recorrido por la provincia. Los gastos de desplazamiento corren por cuenta de los afiliados, pero a todos ellos se les ha preparado comida fría para el viaje.  
«Educación y Descanso» se ocupa de fomentar el arte, el deporte y la



VISTA EXTERIOR DE LA RESIDENCIA, ANTIQUO HOTEL DE TARAMAY

disposición de su personal; otros, al fin, acogéndose a las ventajas que la Obra Sindical de «Educación y Descanso» ofrece a los productores, con sus cuarenta residencias esparcidas por toda España, en lugares turísticos estratégicos.  
En Taramay, cerca de Almuñécar, tenemos la más próxima de estas residencias, instalada en un hotel cuyo edificio lo tienen cedido sus dueños, en régimen de alquiler, a la Obra Sindical. Esto hace que los bonos de estancia, igual que ocurre con la otra excepción de Torre Vieja, se encarezcan un poco, pues todas estas residencias buscan el autofinanciamiento. Así, en Taramay la estancia para personas mayores vale ciento cincuenta pesetas, frente a las setenta o ciento diez en que oscila la estancia diaria en el resto de las residencias de la Obra Sindical. Con todo, el precio de la residencia de Taramay puede considerarse muy aceptable, puesto que en él se incluyen toda clase de servicios y pensión completa.

### La estancia, mediante sorteo

Hablamos con el director, don Isidro Espinosa Idarraga.  
—Esta residencia tiene cabida para ciento sesenta personas—nos dice— y se halla al completo.

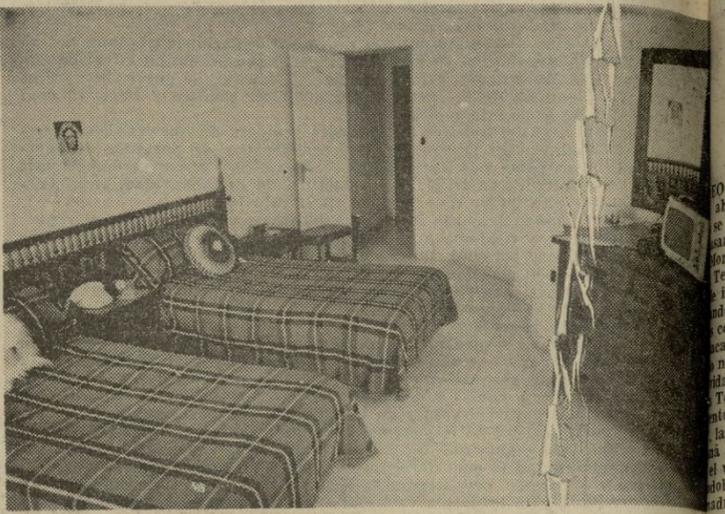
—Quince.  
—¿Dan preferencia a algún tipo de afiliados, según determinadas circunstancias personales?  
—Sí. Siempre damos preferencia a los recién casados, a las familias numerosas y, por fin, a los que nunca han pasado aquí sus vacaciones.

La residencia de Taramay funciona durante todo el año. Desde junio a octubre en régimen normal, mientras que durante el resto del año está a disposición de ciertos grupos, jubilados, autónomos, etc. Ahora mismo se encuentran aquí alojadas personas de todas las profesiones, desde abogados y médicos, hasta obreros y empleados.

### Sólo las dos primeras plantas

El señor Espinosa Idarraga nos invita a que visitemos las distintas dependencias. El comedor, con mesas dispuestas según el número de plazas de cada familia: la cocina, donde se preparan todos los días menús diferentes; los dormitorios, amplios y bien equipados; bar, lavandería y garaje. Debemos decir también que en el antiguo hotel de Taramay sólo están en funcionamiento las dos primeras plantas, ya que el resto del edificio se halla aún sin terminar por dentro. La

# GRANADAY VERANEO



Una de las habitaciones, amplias y espaciosas, de la residencia de Taramay, de la Obra Sindical de Educación y Descanso.

todo el litoral, pues no en balde es un fruto de cuyos beneficios participan numerosos minifundistas y propietarios de pequeñas parcelas. Así, hemos visto a los dueños de algunos bares de la carretera entretenerse en pelar sus almendras, mientras pasan los clientes. Llega el relevo del turismo por la agricultura.

**"Operación retorno"**  
A finales de mes comienza de nuevo la "operación retorno". Miles de vehículos tomarán el camino de casa en las próximas horas, agotados los últimos minutos de las vacaciones. Siempre, pero especialmente en fechas así, todas las precauciones que se tomen durante el viaje son pocas. Lo demuestra esa cifra tan terrible de accidentes mortales.

**Recolección de la almendra**  
La recolección de la almendra es un hecho que ahora está presente a lo largo de casi



● UNA PLANA DE CARLOS CENTENO  
● FOTOS DE FIACO PEÑA

# "MONAC 1", un club juvenil patrocinado por la ciudad de Somain

VIAJE POR TODA EUROPA CON UN DOBLE FIN: DOCUMENTAL Y TURISTICO



Los jóvenes de la foto son cuatro franceses que forman un equipo de fotografía, cine y periodismo, actividades que desarrollan para el

club a que pertenecen, el «Monac 1», patrocinado por la ciudad de Somain. Los miembros de este club se han organizado en diversos equi-

pos para visitar distintos países europeos y conocer de cerca su realidad económica y social. El viaje, pues, tiene un doble fin: documental, por un lado, con el que pretenden conseguir un testimonio social de aquello que, de ordinario, se ve desde un punto de vista turístico; de ahí que los cuatro jóvenes del equipo, que nos ocupa, con material que les proporciona el club «Monac 1», se dirijan hacia Marruecos, Argelia y Túnez, con el fin de realizar diversos reportajes fotográficos y literarios, que serán difundidos después entre los otros clubes de jóvenes franceses y en diversas manifestaciones públicas, como cursos, festivales, etc. El otro fin del viaje es eminentemente turístico, ya que el número de países visitados que van a recorrerse son: Francia, España, Marruecos, Argelia, Túnez, Sicilia, Italia, Austria y Alemania), constituyendo una experiencia enriquecedora para los miembros del club, tanto en el plano humano como en la ampliación del horizonte cultural de cada uno de ellos. Los cuatro jóvenes franceses nos dieron noticias muy interesantes tras almorzar en la carretera de Almuñécar, camino de Marruecos.  
Ni que decir tiene que este club «Monac 1» puede ser un ejemplo a seguir por muchas de nuestras ciudades. Con una subvención municipal y lo que aportan los socios, el club proporciona a los jóvenes los medios necesarios para pasar sus vacaciones haciendo turismo. El turismo, de una manera natural y humanamente, se trata, pues, de una buena inversión. Hemos notado.



# Monachil: ¡No va más! Un grabado con veinticinco trillones de variantes

TEO ARNAIZ LO CONSIGUIÓ CON UN DOBLE PERMUTABLE PRESENTADO EN PARÍS

EL ARTISTA PREPARA AHORA UNOS PERMUTABLES CON DIEZ OBRAS CLÁSICAS

Teo Arnáiz, el pintor, grabador y ahora también escultor, que cada año viene a Granada —a la costa— por sus vacaciones, recaló esta vez en Monachil en el chalet de unos amigos. Teo Arnáiz, que vino con la salubre intención de llenar su ocio trabajando, resulta que no ha podido, por cosas y otras, entre las que cabe citar su avidez por reimpregnarse en nuestro, después de muchos años en París. De lo nuestro, que Teo es aquí y ahora, charlar con él, escuchar el canto de "El Chilas palmas del mejor palmero de España —no me acuerdo quien es— bebiendo vino de Huétor Vega, bailar un doble cuesta abajo, y acompañar la madrugadora salida de la procesión de San Roque, en el mismo Huétor, los cohetes y silencios. En fin: a veces son tres días, hermano.

## De lo conceptual a los permutables

Teo Arnáiz hizo una experiencia de lo conceptual: pintaba la Naturaleza de colores para testimoniar con fuerza su presencia. Pintaba de lo irrelevante para gritar su presencia. Y después... después trabajó en los permutables. Cuadros con el mismo tema, realizados en unas tablillas giratorias. Ello se llegaba a obtener dentro de un mismo cuadro...

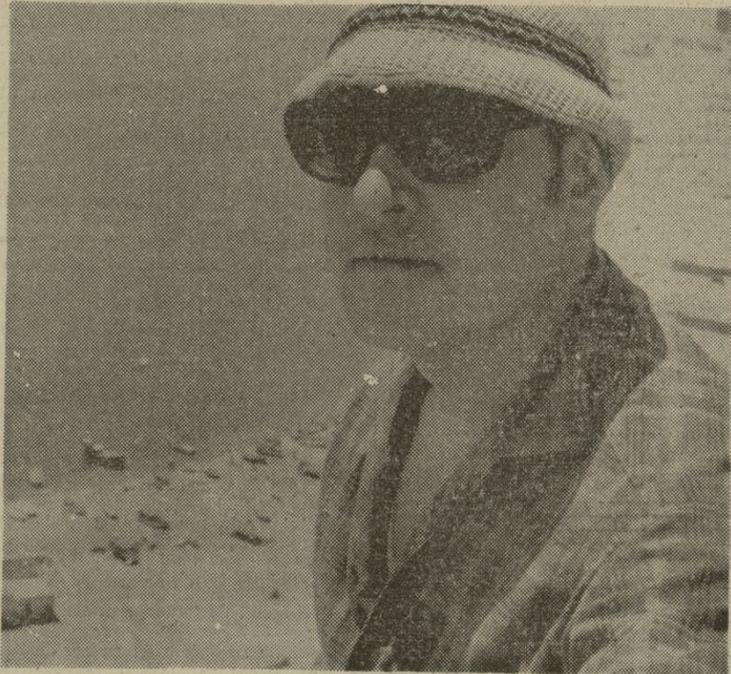
¿Cuántas permutaciones, Teo? La cifra concreta, obtenida por computadora en un doble permutable, es esto: veinticinco trillones, quinientos sesenta y uno millones, doscientos ochenta y cuatro mil seiscientos ochenta y ocho mil variaciones. (A ver si se puede).

## La nueva época

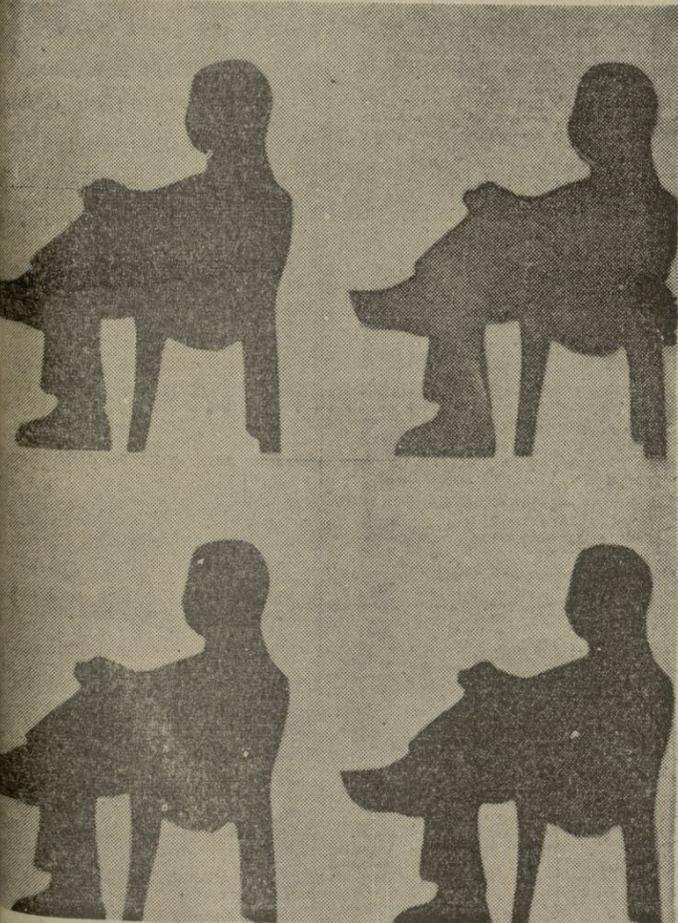
Y ahora? Ahora estoy haciendo más lo que gusta. Grabado. He realizado una

mujer corriendo; de Velázquez, "Las lanzas", en el que va inserto hombres que andan, y de Verner, "El artista de espalda", en cuya silla he vuelto a poner un hombre sentado.

—¿Y con ello? —Con ello inscribo una nota de actualidad en lo que parecía fenecido, porque el arte es actualidad rabiosa,



Teo Arnáiz, que este verano se alejó del mar con intención de preparar su obra, no lo ha conseguido pero se ha impregnado de vivencias populares.



Este es uno de los módulos que usa el pintor-grabador-escultor español Teo Arnáiz, que reside en París. Las imágenes no identificadas constituyen un símbolo anti-gotista.

...encia dilettante en escultura, pesatisfecho a la crítica y al público, y pienso seguir haciendo cosas. —¿Por qué? —¿En qué trabajas? —¿El hombre sentado? —¿El hombre que corre? —¿El hombre que corre simboliza su lanzamiento hacia la conquista del lugar que le corresponde en la sociedad. —¿El hombre que corre? —¿El hombre que corre simboliza su lanzamiento hacia la conquista del lugar que le corresponde en la sociedad. —¿El hombre que corre? —¿El hombre que corre simboliza su lanzamiento hacia la conquista del lugar que le corresponde en la sociedad.

—La mujer que corre simboliza su lanzamiento hacia la conquista del lugar que le corresponde en la sociedad. —¿El hombre que corre? —¿El hombre que corre simboliza su lanzamiento hacia la conquista del lugar que le corresponde en la sociedad.

## Desprecio el egotismo

—Tus figuras humanas no tienen facciones visibles. Son como sombras. —Sí, Porque quiero expresar que son prototipos, elementos productos de la

observación formando parte de esa realidad. El hombre ha creado una pantalla a través de los siglos y esa pantalla no es otra cosa que el egotismo, en donde sólo se quieren hacer vivir las realidades personales de cada uno. Mis dibujos humanos son evidentemente la concreción de la humanidad en un tipo anónimo.

—¿Toda la sociedad en los nuevos grabados con base en los clásicos?

—Sí, ¿Por qué no?

—¿Repaso a la obra del año?

—En octubre presenté en la Biblioteca Nacional cien grabados de la selección antológica desde mil novecientos sesenta a mil novecientos setenta y dos. En febrero expuse en Madrid en el Museo de Arte Contemporáneo, en mayo obtuve el "Premio Internacional Galería", por una serie de es-

culturas múltiples, y como proyectos, en enero exposición de pintura, grabado y escultura en Milán, y en febrero una exposición de grabados permutables en París.

Teo Arnáiz vuelve a ser noticia porque nunca se para. Busca y halla. Proyecta y transfigura, crea y razona. Teo Arnáiz no tiene ni reloj ni calendario.



## BALNEARIOS Y MONTAÑAS

# GRANADA VERANEO



## Falta de señalizaciones

Y ahora que ya hemos ido haciendo esta humilde labor en nuestra página, quede aquí constancia de que es preciso perfilar y completar algunas señalizaciones en la carretera. Por ejemplo: encauzado ya hacia

Alfajar, en el cruce de Jun sólo se ve un cartel que indica los metros que hay a esta localidad. Sin embargo, falta el de Alfajar y la distancia hasta La Alfaguara. Hay que pensar en la dirección por exclusión, pero esto no es. ¿Costaría tanto trabajo y dinero subsanar este olvido?

## Folleto ilustrado

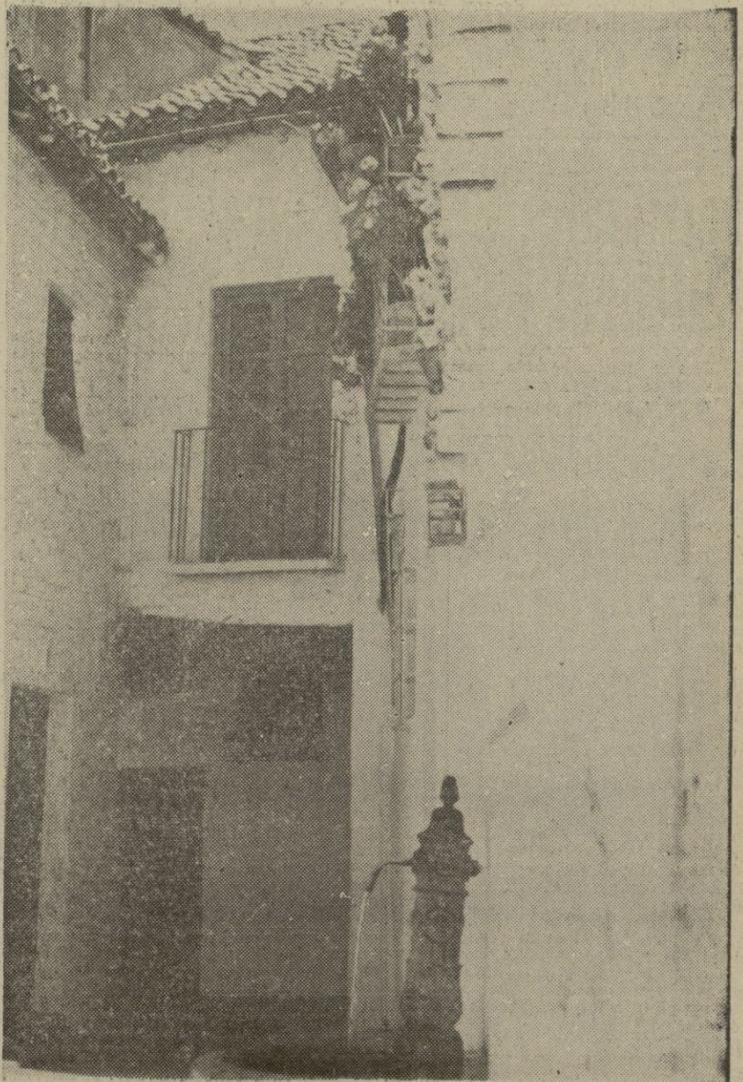
Se va haciendo necesaria la edición de folletos ilustrados de algunos pueblos serranos, o cercanos a Granada y que son lugar de veraneo, en donde se recojan fotografías, síntesis de su historia, lugares, establecimientos dedicados a la hostelería y muestra gastronómica. Naturalmente, deben hacerse con toda la seriedad y rigor que una labor de este tipo requiere. Las exageraciones y la falta a la realidad constituye una fraude a la gente que no debe permitirse en ningún caso. Una buena vigilancia y comprobación de los organismos competentes, antes de la edición, sería lo más conveniente. Tal vez los Ayuntamientos con aportaciones del gremio y subvenciones oficiales, concretamente de la Diputación, podrían llevar a cabo una labor que ya se deja sentir.

Una página de Pedro Sagrario



## Alfajar: El rincón del agua

Alfajar tiene rincones en donde gobierna el agua. Alfajar es cultivadora del agua que no es poca y extraordinaria función. La fuente de la fotografía corre ininterrumpidamente durante todas las horas, y pone gracia, sonido y frescor a un pueblo con vocación de alta y frondosa sierra. Hay en Alfajar una presidencia en su vida, una presidencia acuática compartida por igual por dos nombres famosos cada día más en nuestra geografía provincial: La Fuente Grande y la Fuente Chica, y la verdad es que no sabe uno con cuál de ellas quedarse. La fuente echa su agua inmortal mientras el paisaje absorto de un típico rincón le rinde pleitesía.



# TRES HERMANAS DIERON MUERTE AL HIJO RECIEN NACIDO DE UNA DE ELLAS

## DOS ENFERMERAS PROVOCARON EL ALUMBRAMIENTO PREMATURO

### NUEVE HERMANOS, INTOXICADOS POR COMER PASTELES QUE LES VENDIO UN AMBULANTE

**LAS PALMAS DE GRAN CANARIA** (CIFRA). — Cinco mujeres han sido detenidas como presuntas autoras de un infanticidio perpetrado recientemente en esta ciudad.

Tres de ellas son hermanas y las otras dos, al parecer, enfermeras, encargadas de realizar una intervención para dar lugar al prematuro nacimiento de la criatura.

El alumbramiento se produjo a los siete meses de gestación en el domicilio de las tres hermanas, una de las cuales había quedado embarazada de un año y medio. Las dos enfermeras provocaron y ayudaron en el parto naciendo con vida la criatura y las hermanas, después, se encargaron de dar muerte al nuevo ser y de hacerlo desaparecer dejándolo abandonado, ya cadáver, en una céntrica calle de la Ciudad Jardín.

#### SUCESO SANGRIENTO

**EIBAR, 29 (PYRESA).** — En la mañana de hoy, en el economato de máquinas de coser Alfa, en la calle Dos de Mayo, unas mujeres que aguardaban en la sección de carnicería en espera de su turno oyeron unas explosiones procedentes de la cámara frigorífica, de donde salió poco después la dependiente de dicha sección, Belén Leturaga, con las dos manos sujetándose el vientre. Alarmados los presentes, penetraron en la citada cámara y encontraron al cortador Roberto Barutia tendido en el suelo con el pecho empapado en sangre.

Al parecer, el cortador disparó a la joven con una escopeta de repelión y a su vez se dio un tiro. En la cámara se encontró la escopeta caudante de los disparos, así como tres casquillos vacíos; de todo ello se hizo cargo la Policía gubernativa que instruye las diligencias pertinentes a fin de esclarecer las causas del suceso.

Ambos heridos fueron atendidos en el botiquín de la empresa y trasladados después a una clínica de Bilbao, donde fueron rápidamente intervenidos y han experimentado una ligera mejoría, dentro de su gravedad.

#### INTOXICADOS CON PASTELES

**SEVILLA, 29 (CIFRA).** — Nueve hermanos en edades comprendidas entre los 15 y un año de edad resultaron intoxicados en la localidad sevillana de Los Rosales por ingerir pasteles, al parecer, en malas condiciones.

Fueron trasladados al hospital infantil de la ciudad sanitaria «Virgen del Rocío», de esta ciudad, donde quedaron hospitalizados.

Los padres de los pequeños José, Manuel, Francisco, Leoncio, Dolores, María Josefa, Rosa María, María del Carmen y María del Mar Navarro Barragán, de 15, 13, 11, 9, 8, 6, 4, 2 y un año compraron a un vendedor ambulante, del que sólo saben que se llama Antonio y es de Viso del Alcor, unos docenas de pasteles de crema y huevo.

A poco de haberlos comido los pequeños sintieron molestias intestinales, lo que alarmó a los familiares. El médico de la localidad advirtió que los niños sufrían una grave intoxicación y los trasladaron a Sevilla. En el hospital infantil de la Seguridad Social los médicos ratificaron el diagnóstico y procedieron a aplicarles los primeros cuidados. Pasado el primer momento de gravedad los hermanos han reaccionado favorablemente al tratamiento y se encuentran muy mejorados. La Policía inició las pesquisas para aclarar lo sucedido después de intervenir algunos de los pasteles.

#### ARROLLADO POR EL TREN EN ZUMARRAGA

**SAN SEBASTIAN, 29 (PYRESA).** — En la estación de Zumarraga murió arrollado por el tren que hace el recorrido Irún - Vigo, Bienvenido Sánchez Márquez, de 33 años de edad, casado, natural de Pascualcoba (Avila) y vecino de Zumarraga.

En compañía de su hermano había montado en Tolosa para bajar en la estación de Zumarraga y al percibirse que el tren en que viajaban no efectuaba parada decidieron ambos apearse en marcha resultando el citado Bienvenido alcanzado por el tren, mientras que su hermano salió ileso.

# ULTIMA HORA

## PUERTO RICO TIENE DERECHO A LA INDEPENDENCIA

### ASI LO HA DECLARADO EL COMITE DE DESCOLONIZACION DE LA O.N.U.

**SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 29. (EFE).** — El Comité de Descolonización de las Naciones Unidas («Comité de los 24») ha aprobado por doce votos a favor, cero en contra y diez abstenciones

una moción por la cual se declara «el derecho inalienable del pueblo de Puerto Rico a la libre determinación y la independencia».

El Comité había encargado a un grupo de trabajo la presentación, a principios del próximo año, de un informe acerca de la aplicación de la resolución 1514 de la Asamblea General de la ONU respecto de Puerto Rico. La resolución de 1960 se refiere a los territorios y pueblos que no han conseguido la independencia o la autodeterminación.

La resolución fue presentada el pasado viernes por Iraq y no tiene efectos de incluir el tema de Puerto Rico en la lista de territorios a descolonizar.

#### REACCION NORTEAMERICANA

**WASHINGTON, 29. (EFE).** — El departamento de Estado norteamericano acusó ayer al «Comité de los 24» de la ONU de ingerirse en los asuntos internos de los Estados Unidos, al decir que Puerto Rico debe tratarse como un territorio colonial.

El departamento de Estado añadió que la postura norteamericana no ha cambiado y que la Asamblea General en 1953 dejó constancia de que el pueblo portorriqueño había ejercido su autodeterminación escogiendo la fórmula de «Estado libre asociado».

### PABLO VI RECIBIO AL PADRE ARRUPE

**CIUDAD DEL VATICANO, 29. (EFE).** — Su Santidad el Papa, Pablo VI, ha recibido esta mañana, en su residencia estival de Castelgandolfo, al preposito general de la Compañía de Jesús, padre Pedro Arrupe.

También en la mañana de hoy, Pablo VI recibió en audiencia, al obispo indonesio de Loran Tuka, monseñor Antoine Hubert Thijssen.

### UN PRINCIPE, BOMBERO EN SANTANDER

Amades Amaya de Battemberg es experto de la O.N.U en incendios navales

**SANTANDER, 29. (CIFRA).** — Desde hace dos días se alberga en el parque de bomberos de Santander, viviendo como un bombero más, el comodoro Amades Amaya de Battemberg, sobrino de la reina Victoria Eugenia y tío del príncipe de España, Juan Carlos de Borbón.

El príncipe de Battemberg es oficial del I.M.C.O. e I.C.A.O., organismos dedicados al adiestramiento en sofocar incendios navales, dependientes de la ONU. En su misión de experto en sofocar siniestros de muelles y aeropuertos, ha querido prestar sus servicios al parque municipal santanderino, puesto que en esta capital es propicia esta clase de fuegos. Amades Amaya de Battemberg sabe diez idiomas y su misión es la de experto en la ONU y no ha querido que se mezcle su clase nobiliaria con su profesión de bombero.

El príncipe ha señalado que su interés por Santander en materia de incendios se debe a que la considera mártir europea de fuegos, por guardar un triste record mundial de todo tipo de incendios y explosiones en su puerto y en su casco urbano, ya que como se sabe, Santander fue escenario de la explosión del «Cabo Machichaco», que se encontraba en el puerto y en el que murieron cientos de personas, entre ellas todas las primeras autoridades, y asimismo el incendio de 1941, que destruyó prácticamente la ciudad.

El príncipe de Battemberg, que reside en el propio parque, viste el uniforme de las fuerzas navales de la ONU y a la hora de hacer una salida los bomberos, él les acompaña como si se tratara de uno más.

Dentro de unos días el príncipe abandonará esta misión, aunque parece que está decidido a volver dentro de poco para seguir instruyendo al parque en lo que es su técnica de sofocar incendios navales.

# Ante la inminente "Operación retorno"

## Servicio extraordinario de vigilancia y auxilio

Se pone en conocimiento de los conductores de vehículos que en estas fechas inician el regreso a sus puntos de destino, una vez finalizadas las vacaciones estivales, que esta Jefatura de Tráfico, a la vista del posible aumento de circulación que es de prever, ha establecido durante los días 30 y 31 del presente mes así como el primero de septiembre, un servicio extraordinario de vigilancia y auxilio en la capital y carreteras de nuestra provincia.

En Granada capital además de los talleres mecánicos que prestan el servicio en horario normal, lo harán en estos días en horario extraordinario los siguientes servicios:

- Concesionario de Citroen, teléfono 23 42 07.
  - Concesionario de Morris, teléfono 23 54 49.
  - Concesionario de Renault, teléfono 27 28 50.
  - Concesionario de Seat, teléfono 23 40 09.
  - Concesionario de Simca, teléfono 23 48 09.
- Un servicio de grúas en los siguientes: Talleres del Sur, teléfono 23 16 33. Garaje I, la Católica, teléfono 22 46 98. Carrocerías Ruiz, teléfono 22 41 44. En Baza:

Taller Gavilán, carretera N. 342, kilómetro 176,500.

Taller Venta Victoria, carretera N. 342, kilómetro 177,600.

En Guadix:

Talleres Bonachera. S. Oficial Seat, kilómetro 226, carretera N. 342.

En Loja: Taller José Muros Corrales, Real Carretera Andalucía, Carretera Baza-Málaga.

En Motril:

Taller «El Litoral», Rodríguez A. Litoral, número 11.

Taller Sierra Nevada, Carretera Granada, sin número.

En estas localidades existen servicios de Renault y Seat.

En carretera funcionarán durante horas del día equipos mecánicos de Renault y Seat, que estarán en continuo movimiento por nuestras principales carreteras.

La Cruz Roja Española presta valiosa colaboración, montando los puestos de socorro en los lugares habilitados.

Los Ayuntamientos de Baza, Loja, Motril y Almuñécar, establecen servicio de ambulancia en colaboración con la Cruz Roja y Agrupación de la Guardia Civil.

Cuando las necesidades de la circulación aconsejen, se podrá imponer un carácter obligatorio por las fuerzas de vigilancia de la Agrupación de la Guardia Civil las medidas que consideren oportunas para el mejor desarrollo de esta operación.

La Jefatura provincial de Tráfico solicitará a todos los conductores la colaboración, escalonando si es posible el regreso, así como el cumplimiento de las normas de circulación, para la más eficaz ordenación prevista, solicitando su atención, cortesía y comprensión con el fin de prevenir o evitar accidentes.

## TOPES DE COTIZACION A LA SEGURIDAD SOCIAL

Aclarando numerosas consultas efectuadas por empresas de esta provincia, en orden a los «topes de cotización» a la Seguridad Social, la Delegación provincial de Trabajo aclara lo siguiente:

El tope máximo de cotización para todas las contingencias será de veinte mil pesetas mensuales, si bien dicho tope, hasta 31 de marzo de 1973, sólo tendrá aplicación efectiva en el supuesto de bases mejoradas debidamente autorizadas, y para la cotización por Accidentes y Enfermedades Profesionales, ya que para las restantes contingencias se cotizará solamente por la base tarifada y base complementaria individual, sin que el importe de ésta pueda ser superior al importe de aquella.

En los meses en que se cotice por las pagas extraordinarias de 18 de Julio y Navidad, el referido tope quedará ampliado hasta un máximo de otras veinte mil pesetas.

El tope mínimo de la base de cotización será el que corresponda en cada momento a la cuantía del salario mínimo interprofesional vigente, habida cuenta de la edad de los trabajadores, es decir 156 pesetas día, o 4.680 pesetas mes, si se trata de trabajadores mayores de 18 años; 96 pesetas día o 2.880 pesetas mes sin son trabajadores de 16 y 17 años; y 60 pesetas día o 1.680 pesetas mes si la edad de los trabajadores es de 14 y 15 años.

Este tope mínimo es aplicable a todas las contingencias y consiguientemente a la cotización por accidentes de trabajo.

## SUCESOS EN GRANADA

### Cinco heridos en distintos accidentes de tráfico

En el servicio de urgencia del Hospital Clínico fueron asistidos los cinco heridos, todos ellos víctimas de accidentes de tráfico:

—Manuel Martín Mingorance, 45 años, artesano y con domicilio en Calle Prolongación de Santiago, 67, presentaba fractura de antebrazo, pronóstico reservado.

—Salvador Moreno Naveros, 45 años, casado, y que vive en Calle de Santiago, 15, fue asistido de un matismo craneo-encefálico y contusión torácica, lesiones que fueron calificadas de pronóstico reservado.

—Y Jorge Avila Diaz, de 25 años, explotador y vecino de Illora, que presentó un traumatismo craneo-encefálico, también de pronóstico reservado.

#### ACCIDENTE CERCA DE BÉZNA

A las tres y media de la tarde un automóvil francés matrícula 790-25 de O. cerca de Béznar, se salió de la carreta, chocando contra un talud. Iba ocupado por Mohamed Alhicha a quien acompañaba Mohamed Isaidi, los dos resultaron con heridas de pronóstico leve de las que fueron asistidos en el Hospital Clínico de Granada. El conductor sufrió desperfectos por valor de treinta mil pesetas.

#### ROBO DE AUTOMOVIL

Valentín Cortés Domínguez denunció ante la Policía la sustracción de un automóvil matrícula GR-47.183 que se encontraba en setenta mil pesetas, hecho ocurrido la noche pasada, cuando el vehículo lo tenía aparcado en el domicilio de su propietario, Martín Lagos, 4.

#### RECUPERACION DE "VESPA"

Francisco Ruiz Molina, que vive en San Rafael, 17, de Armilla, hizo constar el hallazgo de su motocicleta «vespa» matrícula GR-26.462, cuyo robo denunció días pasados. Ha sido encontrada en la carretera de Los Olivos, sin daños.

#### PEQUEÑO ROBO

Luis Mesa López denunció que el establecimiento de bebidas «El Gallo» le habían sustraído unas mil quinientas pesetas entre dinero y efectos, sufriendo daños en la puerta de entrada de un valor de cien pesetas.

# Fernández Miranda, en el "Grupo Cultural Covadonga" de Gijón

## Presidió la entrega de las medallas al Mérito Deportivo a las viudas de los directivos muertos en accidente de automóvil

**GIJON, 29. (PYRESA).** — El ministro secretario general del Movimiento, don Torcuato Fernández Miranda, presidió, a última hora de la tarde, en el domicilio social del «Grupo Cultural Covadonga» la entrega de las medallas al Mérito Deportivo a las viudas de los directivos de la sociedad don Jesús Revuelta y don Braulio García, que fueron presidente y vicepresidente, respectivamente, de dicha sociedad y fallecieron recientemente en accidente de automóvil.

A la entrada de la sociedad deportiva gijonesa, el ministro, que llegó acompañado de su esposa, fue recibido por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, alcalde de la ciudad, delegado regional de Educación Física y Deportes y otras personalidades.

El señor Fernández Miranda visitó, en primer lugar las instalaciones sociales y, seguidamente, el delegado regional de Educación Física y Deportes hizo el ofrecimiento de las medallas concedidas a título póstumo en su categoría de oro y plata a los dos directivos mencionados.

Una vez entregadas las distinciones, el ministro secretario general pronunció unas palabras dedicadas a exaltar

la memoria de los señores Revuelta y García.

Recordó su antigua amistad con el primero de ellos, «forjador —dijo— de esta espléndida realidad del «Grupo Covadonga». Elogio, asimismo, la labor de don Braulio García como colaborador del señor Revuelta y finalizó su intervención afirmando: «Estoy seguro de que todos los que formáis parte de este «Grupo Covadonga» de Gijón sabréis continuar esta obra; rematar en perfección la ilusión que aquí habéis puesto Jesús y Braulio, que aquí habéis puesto todos. Esta continuidad con ilusionado tesón será el mejor homenaje que podamos rendir a la memoria de nuestros amigos».

Cerró el acto el presidente en funciones de la sociedad, don Carlos Prieto, quien dio las gracias al ministro por presidir la entrega de las medallas y destacó que la tarea de levantar el «Grupo 2.000» permite continuar la obra emprendida por el presidente fallecido.

Antes de abandonar el recinto social, el ministro y su esposa saludaron a la directiva, en pleno del Centro y al resto de las personalidades, interesándose por la marcha de las obras que actualmente lleva a cabo el Grupo.

Prosiguen los festejos con gran brillantez

MARISA LOPEZ GOMEZ, DE QUINCE AÑOS, REINA DE LAS FIESTAS



Prosiguen con gran brillantez las fiestas de Loja. El desfile de las carrozas resultó vistosísimo. Esta es la que ocupaba la reina de los festejos y sus damas de honor. — (Foto PENA)

LOJA (De nuestro corresponsal, MANUEL MARTIN RODRIGUEZ). — Con gran brillantez se ha celebrado el tradicional desfile de carrozas en nuestra ciudad, participaba prácticamente toda la juventud lojeña a través de sus clubes y peñas recreativas. Al frente de la comitiva marchaba el batallón infantil de Marbella, con su banda de cornetas y tambores, gran novedad de esta edición que con el colorido y buena ejecución de sus marchas fue de gran agrado del público; seguidamente marchaba la carroza presentada por el Club Six-Milles, representando un molino de viento muy bien conseguido y en su plataforma Dulcinea y sus damas seguidas del legendario hidalgo Don Quijote, montando un mulo y el práctico Sancho Panza en su borriquito, fueron merecedores del tercer premio que les otorgó el jurado. A continuación marchaba la carroza presentada por la P. D. D. námico, merecedora del primer premio figurando un poblado indio. Fue una carroza de gran colorido folklórico ya que iba de indios a caballo, habiendo conseguido una excelente caracterización. No faltaba el son de un extraño tambor y acompañaba por una verdadera tribu el consejo de ancianos en la plaza del poblado. Esta peña completa su reorientación del Oeste, con el fuerte americano motivo de su caseta flamenca. Seguía una artística carroza presentada por los grupos «scout» «Aliatar 77» y grupo guía «Virgen de las Nieves» representando un paisaje holandés que resultó de una gran vistosidad consiguiendo el segundo premio. Por último, de las carrozas que concursaban, marchaba la presentada por la Peña Excursionista a cargo de quien corrió el humor del desfile. Representaba la escenografía del concurso de TVE «Un dos tres, responde otra vez», haciendo durante el recorrido una parodia de temas locales caricaturizados resultando muy divertido este programa, que después del desfile pudieron seguir presenciando en la pequeña pantalla, ya en serio. Obtuvo el cuarto premio. Y cerrando la comitiva la carroza oficial «Estrella Española», representando una estrella donde la mayor magnitud era la de la «Reina de las Fiestas» y sus damas de honor, con un artístico fondo de guitarra y pandero y un vistoso juego de luces que lucía sobre su fondo iluminado la silueta de la «Alcazaba» y de la torre de nuestra iglesia Mayor que le hacían destacar desde la lejanía. No cabe duda. Siguen siendo las carrozas el más popular de todos los festejos de nuestras fiestas. Casi la totalidad de la población se encontraba en las calles de su recorrido. Desde muy temprano era imposible ocupar un sitio en las terrazas de los bares, estando ocupados igualmente todos los balcones de sus casas; en ello puede que influya el motivo de que serán muy pocas las familias que de una u otra forma no estén implicadas o ligadas por lazos afectivos a la juventud que las presenta. Previamente, en la noche del domingo, fue elegida en la caseta oficial de fiestas, la «Reina» y sus damas de honor. Como en años anteriores, las muchachas aspirantes fueron presentadas cada una de ellas por una peña juvenil, las mismas que iban a presentar las carrozas. No hay duda sobre el buen gusto de esta juventud al presentar un ramillete donde se hacía muy difícil hacer la selección. Eran las candidatas: Mercedes Barea Pérez, Mari Carmen García Fuentes, Marisa López Gómez, Mari Carmen Pérez Valverde y Pepi Rodríguez Barea; el delegado por la Comisión de Fiestas don Manuel Torres Rivas, dio prueba de su experiencia en estas actividades ofreciéndonos una perfecta organización en su presentación y todo el proceso relativo a la elección, siendo proclamada «Reina 1972», la señorita Marisa López Gómez, de 15 años, de una belleza exuberante, miembro ya de una familia que había ostentado con anterioridad el reinado en la persona de Luz Mari, hermana de la reina actual. Fue coronada por la señorita María Teresa García Pérez, que de esta forma abdicaba de su reinado simbólico, porque su belleza la conserva con toda la lozanía del pasado año. INVALIDEZ y trabajo no son cosas opuestas.

UESTRA PROVINCIA

IZNALLOZ: Mañana comenzarán las fiestas

El alcalde ha dirigido un escrito a sus vecinos, dando cuenta de las principales necesidades

IZNALLOZ. (De nuestro corresponsal ANTONIO ROBLES ORTEGA). — Algunos días ha aparecido el problema de festejos de la capitalidad de comarca de los montes orientales de provincia granadina. Ya se respira un ambiente alegre de las rosas que los lucen en las solapas y se ven cerca el redoblar de tambores y el de los fuegos de artificio. Ya se ven más los acatucitanos se dan por muy lejanas que estén las tienditas que ganan su lucha diaria a la se reúnen como una gran familia a compartir la alegría de estas fiestas.

Este motivo, el alcalde de la localidad, don José Ferrón Torres, se ha dirigido a sus vecinos y paisanos en es términos: «Pasado un año más de nuestras fiestas, un año desde la última Feria de comarca, con todas sus vicisitudes, recuerdos, satisfacciones, y por que no decirlo, fuertes disgustos y sinsabores. Todo ello constituye para mí un honor y una satisfacción y me sirve de apoyo para enviaros por medio de las presentes un cariñoso saludo a todos los iznallozanos, y muy especialmente a los que por diversas circunstancias no pudieron marchar de Iznalloz, hoy, con alegría y placer, vuevieron a casa aunque sea por poco tiempo, a olvidar a los que no han podido vivir en estas fiestas. Quiero aprovechar esta ocasión para daros a todos un pequeño resumen de cinco años que llevo al frente de la comarca. Como todos recordareis, Iznalloz, debido a una crisis económica del momento, estaba bastante abandonado, especialmente en orden a su limpieza y saneamiento, abandono de sus plazas, su higiene y embellecimiento, y cualquiera que hoy nos visite puede comprobar el cambio radical experimentado por nuestro pueblo: mejorada la limpieza, pavimentación de calles y plazas, alumbrado público, aguas pluviales y saneamiento de Iznalloz y el de Domingo Pérez, etc. Y sé que aún mucho por hacer, pero nadie meña fe podrá negar lo mucho que se ha hecho, sobre todo teniendo en cuenta la falta de medios económicos que dispone el Municipio y los buenos deseos de la Alcaldía por conseguir buenos resultados que se lograrán, no haya duda, si todos unidos seguimos dando para conseguir nuestros deseos y aspiraciones. Los deseos y aspiraciones que para el futuro se fundamentan en los planes siguientes: ORDENACION RURAL. Ha sido un paso decisivo para nuestro porvenir en el orden agrícola y gacero la concesión por el Gobierno de Ordenación Rural y declaración de comarca de Comarca a favor de Iznalloz, que abre una amplia gama de posibilidades para la explotación de nuestros campos racionalizando los cultivos, usando seriamente en el desarrollo ganadería, gran fuente de riqueza para explotar aún adecuadamente y para el desarrollo podemos dedicar: los cultivos de nuestros campos (alfalfa, maíz, etc.) y transformarlos en carne y otros productos más rentables. Unámonos todos en este sentido siguiendo las orientaciones de los técnicos de Ordenación Rural y Extensión Rural, hagamos cooperativas, grupos locales de colonización, etc., para lo que el futuro de Iznalloz, superará, lo grave trascendencia que en todos los momentos han supuesto las heladas asistidas, puedan mejorar las condiciones de vida de nuestros trabajadores propietarios. EDUCACION Y ENSEÑANZA. Como podrá un pueblo que no tenga uno de sus principios fundamentales de desarrollo el de la enseñanza, hecho en el tiempo de mi mandato, procurado por todos los medios mejorar la situación de la enseñanza en Iznalloz, mejorando y aumentando los centros de Educación Primaria, y trabajo de conseguir un Centro de Enseñanza Media, absolutamente necesario para nuestro pueblo, y que se terminó convertido primero en Centro de Enseñanza General Básica y ampliado a un Centro Polivalente y Centro de Formación Profesional tarea ésta en la que el Ayuntamiento está empeñado como de sus principales logros.

numento Artístico Nacional a favor de nuestra iglesia parroquial, etc. Como veis, el futuro de Iznalloz, cabeceira de comarca a efectos provinciales, es prometedor. Todo ello habrá de redundar en beneficio de todos sus hijos, y muy especialmente de vosotros que habeis tenido que abandonar vuestras casas por falta de puestos de trabajo. Para que este futuro no se malogre, unámonos todos en un apretado haz y, junto con la ayuda que nos vienen prestando tanto nuestra primera autoridad provincial como el presidente de la Diputación y demás autoridades provinciales, sigamos laborando por este futuro, que si estamos unidos habrá de ser todo lo prometedor que Iznalloz y sus laboriosos y honrados hijos merecen. Os saluda cordialmente vuestro alcalde».

Han sido apuntados los principales problemas de Iznalloz y sus posibles soluciones. No se ha dicho nada de la hospitalidad de sus gentes porque es de sobra conocida. Iznalloz invita a todos a participar de su alegría festiva. En el programa de las fiestas que comenzarán a las doce horas del día 31 y terminarán el 4 de septiembre, incluyen verbena, competiciones deportivas, concursos humorísticos y varios actos religiosos en honor de Nuestra Señora de los Remedios, Patrona de Iznalloz.

Os saluda cordialmente vuestro alcalde».

En el programa de las fiestas que comenzarán a las doce horas del día 31 y terminarán el 4 de septiembre, incluyen verbena, competiciones deportivas, concursos humorísticos y varios actos religiosos en honor de Nuestra Señora de los Remedios, Patrona de Iznalloz.

Y todo ello sin olvidar los planes pendientes de saneamiento del Barranco de Faragüit, aprobado por el ministerio de la Vivienda, la construcción de parques infantiles, la construcción del complejo polideportivo y la Escuela Hogar, los solares cedidos para la Casa Sindical Comarcal, Casa de la Cultura, Centro Telefónico Comarcal, solicitud de varios vecinos de declaración de Monumento Artístico Nacional a favor de nuestra iglesia parroquial, etc.

LA PRIMERA "VOLAERA FLAMENCA" DE LOJA

YA ESTAN DESIGNADOS LOS QUE DISPUTARAN LA FINAL

LOJA. (De nuestro corresponsal, MANUEL MARTIN RODRIGUEZ). — Ha terminado la selección de cantaores que disputarán el próximo 1 de septiembre en el palacio árabe de la Alcazaba lojeña la "I Volatera Flamenca", la última actuación selectiva se ha efectuado en el local social de la peña flamenca "Alcazaba". Parecía difícil después de haber presenciado la primera selección acudieran cantaores que superaran las intervenciones de aquella noche, la calidad de todos los participantes ha hecho difícil la selección. La cuidada organización de que están haciendo ga-

La organización no está falta de ingenio, no ha querido hacer un cartel cómodo y ha editado uno de pura artesanía, que si les dio su trabajo, hoy disfrutan su originalidad, representa la silueta de nuestra Alcazaba con sus chumberas y pitas y unas manos bailaroras que lo suspende con duende de sus murallas, sostiene de la "volatera" parte la caña y gira a los cuatro vientos sobre su eje: "el cante". La técnica del cartel es varia, serigrafía (redescubierta por estos artistas en sus distintas pruebas), pinceladas en sus luces y frutos de las higueras, ampores de corcho y por último la imprenta; cada color de sus varios lleva el nombre de un cante y fue notorio que el tono no se conseguía, hasta que no fueron siendo bautizados; ; felicitamos a estos artistas que no se arredraron ni dudaron en recurrir al pincel para su terminación. También la "volatera" de plata para el vencedor está siendo creada por un artesano lojeño. La Alcazaba ya va vistiendo de fiesta; sus casas blanqueadas, las macetas se riegan más, los colores y los mantones se preparan, en el patio de armas se ha sembrado semilla para que ese día tenga su alfombra verde y todo esto tiene muchos nombres de vecinos de la Alcazaba, de miembros de la peña, de directivos, y como podría olvidar alguno, prefiero llamar a todos "volateras" dignos de Loja.



LOJA. 29. (De nuestro corresponsal). Hoy se ha celebrado la cuestación de la Cruz Roja Española, "Fiesta de la Banderita". Las mesas petitorias estuvieron asistidas por las señoras más relevantes de la ciudad, estando dirigidas por don Angel Caro Morenza, alcalde presidente del Ayuntamiento de Loja, y el secretario general de la Asamblea provincial, don Pedro Esteban Bayle, especialmente llegado a Loja en compañía de otros miembros honoríficos de esta Institución. Ha colaborado muy activamente y con total entrega como psuantes los grupos Scouts "Aliatar 77" y "Genil 128", así como el grupo de guías de España, "Virgen de las Nieves". La recaudación ha sido superior a otras campañas, sólo conocemos e importe de una mesa petitoria que asciende a la cantidad de 14.670 pesetas, lo que parece indicar ha sido buena con un considerable aumento sobre el año pasado. El secretario provincial agradece a todos los colaboradores el esfuerzo realizado en favor de tan importante y trascendental Institución internacional como es la Cruz Roja.

LOJA: Exito de la Fiesta de la Banderita

la sus promotores hace prever que no tendrá muchos inconvenientes ni tardarán mucho tiempo en conseguir para este festival renombre nacional. El jurado ha dado a conocer los finalistas que son: Antonio Pérez "El Perro", de Palenque de Ribera (Cádiz); Antonio Fernández Fernández, de Cúllar Vega (Granada); Manuel Avila, de Montefrío (Granada); Manuel García "Morenín", de Córdoba; Rafael Moya "El Chaparri", de Córdoba, y Luis Pérez Cardoso "Luis de Córdoba", este grupo de finalistas, muchos de los cuales tienen ya en el campo aficionado un palmarés envidiable, demuestra el interés despertado por esta "I Volatera Flamenca" en los ambientes del cante andaluz.

Suscríbese a PATRIA

COLOCADORES DE PARQUET, SUELOS LIGEROS Y EMPAPELADORES. NECESITA IMPORTANTE EMPRESA DE DECORACION

Diríjanse por escrito, con referencias al Apartado de Correos, 148-B. Reserva absoluta para colocados.

# EN VERANO Y POR LA CALLE

## No es tan mala la suegra como la pintan

- De diez yernos consultados, siete confiesan llevarse bien con sus madres políticas
- Un personaje de leyenda que cada día más va entrando en la órbita de lo normal
- La madre de la mujer tiene menos que ver en la vida de la pareja

LA suegra es en teoría la madre de ella, porque es siempre del marido de quien parten las críticas más duras hacia ese personaje bastante impopular llamado suegra. La verdad es que, como ocurre en tantas cosas, la mujer representada en la imaginación de una persona al hablar de la suegra, es una señora severa, seria y bastante malhumorada que intenta, a cualquier costo, hacer la vida imposible de la pareja. De cualquier forma, son más los ruidos que las nueces, como en casi todo. Sabe usted que en la calle hay gustos variados sobre las suegras. Seguramente está pensando que son más las personas que sueltan de nosotros que las que hablan con respeto y cariño.

### Jóvenes con suegra

Puede que la pulsación de la calle, de diez personas, no sea suficiente para establecer una opinión definitiva acerca de los sentimientos de las personas, pero, de cualquier forma, aquí están las opiniones. Todos ellos son hombres, y todos ellos jóvenes, porque parece que es aquí donde afecta de una forma especial.

- ¿Tiene usted suegra?
- Sí, desde hace tres años.
- ¿Cómo es?
- Fue muy guapa en sus tiempos.
- ¿Cómo se lleva con ella?
- Bien. No hay disgustos de ningún tipo.
- ¿Vive en su casa?
- Generalmente, no, pero pasa largas temporadas con nosotros, sobre todo en verano.
- ¿No la explota usted un poco como señorita de compañía?
- No, creo que no.
- ¿No va a salir su nombre en el periódico?
- No, si no es por eso. Creo que no la explota. Por supuesto que viene bien si hay alguien que tiene que quedarse con los crios.

### Problemas, pero menos

Esta es la postura moderada, la de un joven de treinta años, rubio y con cara simpática, casi feliz, suponemos. El no tiene problemas con la suegra. De los otros nueve consultados, hay respuestas que son muy parecidas, casi idénticas, y no es necesario resaltar tantas opiniones similares. Hay que destacar una cosa, y es que, contra lo que pudiera parecer, hay bastantes jóvenes que sienten simpatía por sus madres políticas. Se llevan

bien con ellas. Esto es lo que nos han dicho. También es cierto que una persona no pone verde a otra así como así, delante de cualquiera.

—¿Cómo se lleva usted con su suegra?

—Bien, no hay problemas. Cuando me casé, me molestaba un poco el que estuviese tan encima de su hija constantemente, pero con el tiempo es distinto. De todas formas prefiero que esté en su casa y yo en la mía.

Otro señor, que todos los días recibe la visita de su madre política.

### Muy bien

—¿Cómo es su suegra?

—Normal. Es una señora encantadora a la que quiero mucho.

—¿No le ha dado problemas?

—Es fenomenal comprobar cómo es siempre imparcial en las cosas de mi mujer y mías. Sabe, y muchas veces me lo ha repetido, que somos nosotros quienes debemos resolver nuestros problemas. Mi mujer no recurre a ella y ella no interviene si no se lo pedimos.

### Muy mal

Ha habido tres jóvenes que confiesan estar hasta más arriba de la coronilla con la suegra. Son señoras antiguas con mentalidad antigua que tratan de medirlo todo con su metro particular. Estos fueron tres de los consultados. El resto, con mayor o menor grado de sim-

# UN REMEDIO NATURAL



Una buena solución para el calor es ésta. Cuando usted tenga un remedio natural a mano, no se complique la vida con productos anti cualquier cosa, porque donde está un buen y discreto descalzamiento, no hay nada mejor. Claro, que hay momentos en los que esto no se puede llevar a cabo. Sí, cuando ciertas normas de educación y respeto cortan las ganas de hacer algo, pero mientras pueda hacerlo sin que nadie lo vea o haya un fotógrafo curioso por los alrededores, pues hagalo y verá lo bien que se encuentra.

patía, toleran perfectamente a la suegra. No les dan problemas, y hubo uno de ellos que nos confesó

ser una persona energética con la madre política.

—En cuanto le canto las cuarenta se calla.

—¿Y su mujer?

—Ella no interviene, se queda al margen. De todas formas, me da la razón a mí.

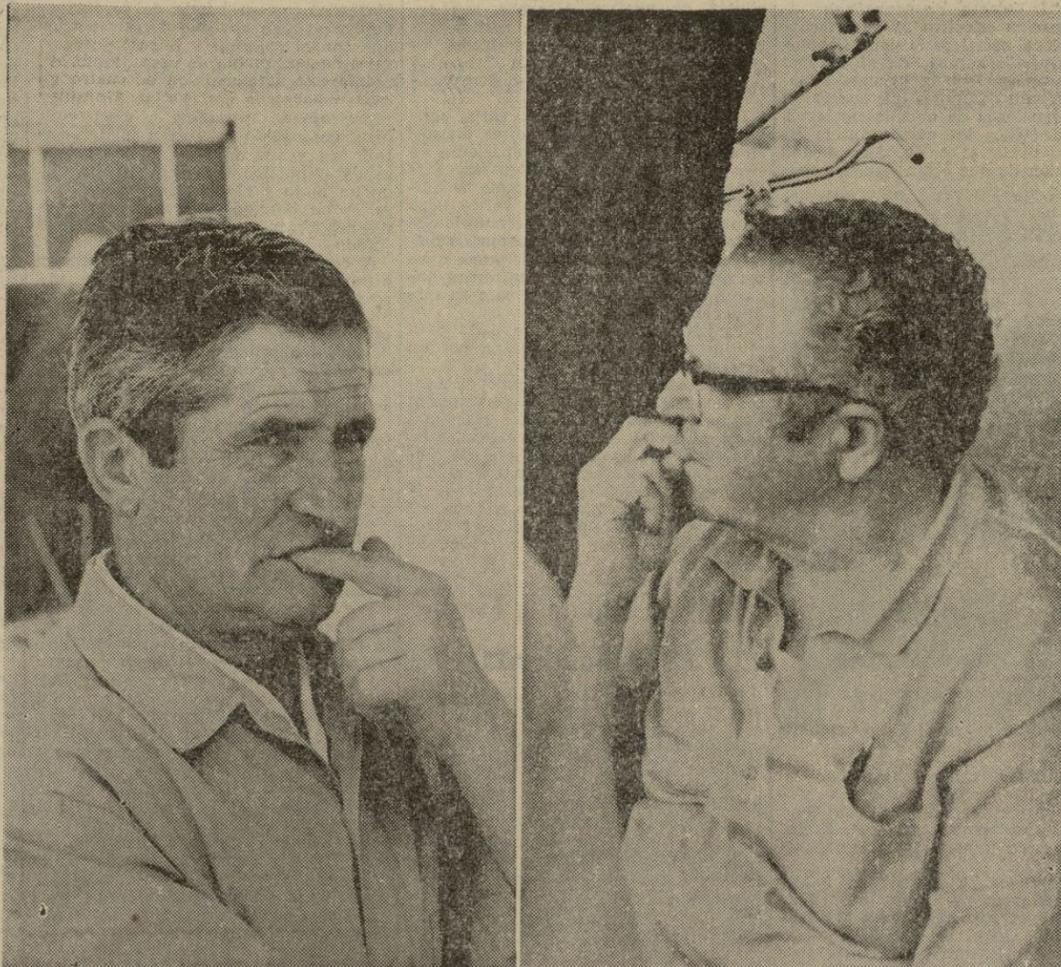
### Algo tragicómico

Un conocido de aquí en Granada, me confesaba un día sus antipatías profundas hacia la suegra. La tenía atragantada y todavía la tiene. Es posible que con motivos, pero esto es un caso particular, y hay que pensar en la madre política como persona capaz de tener quejas razonadas hacia su yerno.

De todas las combinaciones que se pueden hacer entre cuatro personas, quizás la más agria sea la del yerno con la suegra, y por eso lo sacamos a relucir. Un objeto de sátiras cáusticas, de sainete y de casimio. La suegra, antes que nada, es persona, con sus defectos y sus virtudes como cualquier otra, y ahí está como cualquier otra también. El mero hecho de que la malabrita tenga a priori un sentido peyorativo, tampoco es justo.

No es una defensa a las suegras ni a los yernos, pero a cada cosa hay que darle su valor y su importancia.

## ¡Y luego dicen las madres...!



Cuando a una señorita ya mayorcita, de veintitantos años, le preguntaron que porqué se mordía las uñas, respondió con toda la picardía del mundo: «Porque soy tonta». Las mamás se enfadan mucho si ven a uno de sus hijos con el dedo metido en la nariz o en la boca, se enfadan porque creen que el crio les está saliendo maleducado. No es que esos señores sean maleducados, sino que cualquiera tiene derecho a chuparse un dedo cuando le apetezca, ¿no? Pues eso. Señoras, madres en general, no peguen a sus crios cuando se metan el dedo entre los dientes, porque no saben lo que hacen, y cuando lo sepan, a lo mejor les sí-gue apeteciendo chuparse el índice.

Texto: JOSE MARIA BAVIANO

Fotos: RICARDO MARTIN

## LO CREA...

### Giros telegráficos

UN señor me dijo que los giros telegráficos indican con claridad una cosa: que todavía existen dos personas.

—Claro, un receptor y buen amigo, por ejemplo.

—Sí, o uno que no tiene dinero y otro que tampoco lo tiene, pero lo manda.

La alegría que produce un giro es algo difícil de explicar, pero hay mucha gente que ha sentido esa sensación agradable de dar un duro al señor que viene preguntando por el destinatario. Es la propina que produce mayor cantidad de sonrisas, y, también, si el giro es mayorcito, de "360 grados" produce un gran desprendimiento en la propina, con lo cual, todos contentos. El señor don dinero anda por medio, y es capaz de cerrar la boca de sus detractores de la manera más elemental.

# EL TURISMO ESPAÑOL, EL MEJOR

ES EL QUE MEJOR TRATA A LAS PERSONAS QUE LE ATIENDEN

Los establecimientos hoteleros reciben cada vez más españoles

Por regla general, cuando hablamos del turista, nos estamos refiriendo al extranjero en cualquier época del año, pero sobre todo en verano, cruza nuestras fronteras para realizar un viaje de placer. Pero si por turista entendemos el señor que hace un viaje amateur, es decir, que viaja por viajar y por ver cosas bonitas sin un fin de negocio, tenemos que considerar también al turista al español que abandona su casa y va a visitar otras tierras. Aunque no salga de España. Sin embargo, según vienen manifestando reiteradamente las diversas personas que directa o indirectamente están relacionadas con el turismo, el español que viaja por diversión y el extranjero que lo hace por la misma causa no se comportan de la misma manera. Casi se podría decir que son dos clases diferentes de turismo, y en la comparación sale ganando el español.

## En el hotel

Vayamos por partes. En el hotel nos dicen que, además de reportar mayores beneficios porque el celtibero suele viajar con toda la familia, cosa que rara vez hacen los extranjeros, se comportan mucho mejor. Así mientras el norteamericano medio exige hasta la última migaja de lo que ha comprado con sus dólares o algún francés arma un alboroto por los precios, cosa que se supone acepta desde el momento en que estampa su firma en el libro de recepción, el español trata con toda corrección a los empleados y a la hora de pasarle la cuenta paga con generosidad, sabedor de que quien exige unos servicios debe pagarlos. Aparte de esto nos dicen en los hoteles que son los españoles, junto con los americanos del norte y del sur, quienes están haciendo salir adelante a la hostelería. Los turis-

tas tradicionales: ingleses, franceses, alemanes, se tiran cada vez más hacia las cosas baratas y comen, duermen y viven de cualquier forma, con tal de no gastar mucho.

## Las tiendas de recuerdos

En las tiendas de souvenirs tienen la misma opinión. El turista español sabe tratar a los dependientes con respeto. De los extranjeros dicen que a veces avasallan. Tampoco regatea nuestro paisano viajero, mientras que los venidos de otros países lo hacen siempre que pueden, quizá porque antes les han informado de que en las tien-

das de nuestro país el chalaneo está a la orden del día, cosa que sabemos bien que es falsa. Puede que nuestros paisanos no se gastan fuertes sumas en estos establecimientos, pero tampoco una miseria, puesto que el español aunque lleve un presupuesto reducido para sus vacaciones no le importa saltárselo en mil o dos mil pesetas con tal de no privarse de algún gustillo.

## Visitando museos y monumentos

En las visitas a los monumentos también hay diferencia entre hispanos y los demás. El portero de uno de estos sitios nos contaba el otro día cómo hay extranjeros que se creen que han comprado todo el patrimonio nacional por el precio de una entrada. "Alguna vez vamos a tener que llegar a las manos con ellos, terminaba diciendo. También, de vez en cuando, hacen acopio de postales sin hacer desacopio de monedas. En esto ya no está tan claro el que sean los extranjeros, puesto que si no se ve quién se lleva las cosas sin pagar no se puede decir que sean los extranjeros, aunque cuando les cuelgan el sambenito por algo será. En cuanto al aprecio por la belleza de los monumentos, depende de la cultura de las personas y en esto los extranjeros llevan algo de adelanto. Sin embargo, todavía quedan esas personas que miden las obras de arte por la cantidad de piedra o por la antigüedad. Sobre este particular presencié hace poco una anécdota. En la Capilla Real unas cuantas personas pasan acompañadas del guía por delante de los cuadros primitivos flamencos, italianos y españoles. El guía no dice nada y todos miran con indiferencia. Cuando ya han pasado todos por delante, el guía dice el nombre de los autores y los extranjeros, que han oído hablar de ellos, se lanzan ávidos de contemplarlos, deshaciéndose en alabanzas por una belleza que momentos antes les había pasado desapercibida.

Así se pueden contar anécdotas y relatar opiniones de mucha gente con respecto al turista extranjero y su colega español. No quiere decir esto, y así me lo han manifestado muchas personas, que los de fueran sean una especie de bárbaros del norte y los españoles el depósito de todas las virtudes. Por regla general el turista es una persona educada y amable, bien sea de aquí o de un país lejano. Pero entre los extranjeros se ve, a veces con demasiada frecuencia, una falta de respeto por nuestra gente, capaz de indignar a cualquiera, como sin duda indignó a todas las personas que me han ido contando estas cosas. Haría falta acabar con este estado de cosas de alguna forma.

JUAN JOSE CAMPO

TURISMO 1972



El turismo nacional aumenta cada año en grandes proporciones. Pero no sólo aumenta en número, nuestros compatriotas que viajan por placer son, según personas relacionadas con el turismo, los que mejor tratan a los empleados que les atienden y a veces los que dejan más dinero en los establecimientos cuyos servicios utilizan. (Foto BAVI).

# LOS AMIGOS DE DOMINGO SAVIO

UNA OBRA EMINENTEMENTE SOCIAL DEL COLEGIO SALESIANO

QUINIENTOS MUCHACHOS SE BENEFICIAN DIARIAMENTE DE LAS INSTALACIONES DEPORTIVAS DEL COLEGIO

El periodista no puede estar en todas partes. Por eso sorprenden de cuando en cuando algunas páginas de los periódicos que nos narran tales o cuales hechos, que no podíamos ni imaginar.

Hoy traigo a las páginas un acontecimiento diario, que para los que han pasado por las Escuelas Salesianas en alguno de estos 25 años, que llevan los Padres Salesianos en nuestra localidad

Durante el curso los Domingos, además de la actividad deportiva tienen su participación religiosa a las 10.30, y por la tarde, un cine-club admirablemente dirigido por el que hoy es el alma de esta actividad juvenil, don Antonio Díaz, joven y entusiasta salesiano, que alterna sus clases de Universidad con este apostolado popular.

## PRIMERA Y PRINCIPAL CONDICIÓN

¿Quién lo diría? En un Colegio Salesiano para pertenecer a los Amigos de Domingo Savio la primera condición es «no ser alumno salesiano». Así es, porque los alumnos salesianos ya han recibido durante el curso «acción salesiana» y estos pobres muchachos necesitan quien les dé la mano... Muchos alumnos salesianos y a mayorcitos, ayudan en esta obra educativa.

## Y LLEGA LA HORA DE LOS PREMIOS

Naturalmente, esta obra social, educativa y deportiva es difícil llevarla a cabo, si no es a base de ofrecer a los muchachos buenos premios... toda competición tiene que ir retribuida con galardones.

Durante el año son varias las ocasiones en las que se distribuyen premios a los mejores equipos en deportividad, en conducta, puntualidad, honradez, afición artística, declamación, canto, música, etc.

El pasado sábado, día 26, a las siete de la tarde, en el salón de actos del Colegio Salesiano se hizo la tercera entrega de trofeos de este año, a la que asistieron los familiares de los muchachos premiados, entregándose en el solemne acto más de veinte trofeos y una gran cantidad de premios de distinta índole, resultando un acto verdaderamente emotivo y ejemplar.



Un detalle de la monumental estatua de San Juan Bosco con Santo Domingo Savio, obra del artista de Andújar, Miguel Fuentes, que campea en uno de los laterales de la iglesia de María Auxiliadora (PP. Salesianos).

no sorprenderá; pero que a los que no hemos sido educados por ellos sí nos llama la atención y los admiramos.

## CUANDO TODO EL MUNDO VERANEA...

Durante el verano estos Padres Salesianos abren sus puertas a toda clase de niños y muchachos de Granada para tenerlos entretenidos con deportes, excursiones, obras teatrales y festivales de canciones. Las horas cumbres de toda esta actividad son de cuatro y media a nueve de la tarde. Una oleada de muchachos, que rebasa los quinientos inunda el polideportivo Salesiano para entretenerse en los deportes más variados: tenis, baloncesto, balónmano, balonvolea, atletismo y sobre todo fútbol. Están agrupados por Peñas, según sus barrios, pues pertenecen a los barrios más humildes de Granada: Albacín, Cartuja, Alhacaba, Haza Grande, San Lázaro, Barriada de la Paz, Polígono de Cartuja, Zaidín, Acera del Triunfo, Espeñuelas, Elvira, Hornillo, etc..., calles humildes de Granada...

## FORMAN UN CLUB

Forman una Asociación, que se llama «Amigos de Domingo Savio». Domingo Savio fue un alumno de San Juan Bosco, que el Papa Pío XII canonizó el día 12 de junio de 1954. Es por consiguiente Santo, Santo Domingo Savio, aunque ellos familiarmente le llamen Domingo Savio, como a San Juan Bosco le llaman también Don Bosco. Santo Domingo Savio es el Santo más joven confesor. Tenía cuando murió 15 años. Por esto los Amigos de Domingo Savio están comprendidos entre los 8 y 16 años. Su lema es el de Domingo Savio: «Antes morir que pecar».

Hacen tres promesas muy importantes: Imitar a Domingo Savio en su «pureza, piedad y apostolado».

Tienen sus reuniones semanales durante el año, ya que la actividad escolar les impide, como ahora en verano, el hacerlo diariamente.

Crónica DE Sociedad

## PETICION DE MANO



Por don Miguel Cañillo Peral y señora, doña Purificación Lara Arroyo, y para su hijo Manuel, ha sido pedida a doña Antonia Puertas Llorente (viuda de Castillo), la mano de su hija Mari Carmen.

Entre los novios se cruzaron regalos y la boda quedó fijada para el día 10 del próximo mes de septiembre.

# FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacias que estarán de guardia hasta el próximo sábado desde las 9.30 de la mañana a las 11 de la noche son las correspondientes al turno tercero:

Carrera del Genil, 40; Reyes Católicos, 13 (Pl. del Carmen); Marqués de Falces, 3 (situada entre 27 y 29 Gran Vía); Plaza Nueva 2; Mesones, 46; Molinos, 32; Recogidas, 48 (frente al cine Capitol); Plaza del Cardenal Cisneros, 7 (Cercado Bajo de Cartuja); Jesús y María, 13; Acera de San Ildefonso, 26; Gaviota, 1 (Barrio de los Pajaritos); Andrés Segovia, 38 (Ciudad Jardín, bloque 3); Obispo Medina Olmos, 32 (La Chana); Emperatriz Eugenia, 40 (antes prolongación Gran Capitán); Arabial, 297 (Zaidín); Primera Transversal Avenida de Madrid (Edificio Elvira); Doctor Severo Ochoa, 13 (Ciudad Universitaria) y Méndez Núñez, 12 (esquina Arabial) detrás gasolinera.

Servicio nocturno: Farmacias que estarán de guardia esta noche desde las 11 de la noche a las 9.30 de la mañana:

Martínez de la Rosa, 19; Reyes Católicos, 41 y Acera de San Ildefonso, 26.



PATRIA, en la Olimpiada

MUNICH 72



— PIÑERO, AL TELEFONO —

# Tercera medalla de oro para el fabuloso Mark Spitz

MUNICH, 29. (Del enviado especial de PATRIA, José Luis Piñero). — Ninguno de los dos nadadores que intervenían hoy ha conseguido clasificarse para la siguiente ronda. Nieves Panadell, fue sexta última en su serie de 200 metros braza, y Pedro Balcells quedó quinto en su serie de 100 metros braza, con 1-09-37, casi un segundo más que su mejor marca.

Hubo seis series de 200 metros braza en la categoría femenina. En la quinta intervino la española Panadell, junto con la sueca Pettersson, la rusa Stepanova, la austriaca Whitfield, la inglesa Jarvis y la canadiense Whight. Venió la rusa Stepanova con 2-44-20, seguida de la australiana con 2-44-47. La española pasó última en los primeros 50 metros con 38-69, penúltima en los 100 con 1-22-67, penúltima también delante

de la sueca Pettersson en los 150 con 2-06-03 de la sueca, pero en el último largo se hundió y fue sobrepasada por la sueca que la sacó más de un segundo.

## BALCELLS, POR BAJO DE SUS POSIBILIDADES

Balcells también nadó en la quinta serie con el norteamericano Hencken, el francés Menu, el canadiense Whitta-

ker, el mejicano Felipe Muñoz, el peruano Hunger, el griego Koutouanis y el belga Vingherhoets, Balcells quedó detrás de los cuatro citados en principio y aunque superó a los otros tres, su tiempo de 1-09-37 se aleja de la que es su mejor marca, 1-08-6 y que pensaba mejorar ahora, después de su estancia en Indiana. Pedro Balcells, que se mostraba disgustado al salir de la piscina, no sólo por no haberse clasificado para las semifinales, sino por no haber mejorado su tiempo como esperaba, vio por la tarde, cómo en la primera semifinal, Hecken que por la mañana había tardado 1-05-96, batía en la primera semifinal el récord del mundo que estaba en 1-05-8 con 1-05-7, aunque esto le duró poco, pues en la siguiente semifinal el japonés Nobutaka Taguchi, consiguió la sensacional marca de 1-05-13, que muy posiblemente sea superada mañana en la final.

La verdad es que la actuación de los dos nadadores españoles ha defraudado, pues tanto la jovencita Nieves Panadell, como Pedro Balcells, deberían haber justificado aquí en esta magnífica piscina esas marcas que le valieron para ser seleccionados y ninguno de los dos lo ha conseguido.

## DERROTA DE SHANE GOULD

Por la tarde, en la final de 100 metros libres femeninos se ha producido la derrota de la australiana Shane Gould, que ha sido superada por las norteamericanas Sandra Neilson con 58-59 y Shirley Habashoff con 59-07, mientras que Shane sólo consiguió 59-06.

Escasísimas diferencias, sí, pero que han relegado al tercer puesto a la gran nadadora australiana.

## LOS 100 ESPALDA, PARA MATTHES

Roland Matthes de la República Democrática Alemana, se ha llevado la victoria en 100 metros espalda, con 56-58, seguido de los norteamericanos Stamm e Ivey, con 57-70 y 58-48, respectivamente.

La australiana Whitfield ha ganado, batiendo el anterior récord olímpico con 2-41-71, la medalla de oro en 200 metros braza, imponiéndose a la norteamericana Dana Schoenfeld y a la rusa Galina Stepanova.

## SPITZ, IMPRESIONANTE

La sensación la ha constituido en el final de esta jornada natatoria, la victoria con récord del mundo en 200 metros estilo libre del norteamericano Mark Spitz, con 1-52-78, que supera el anterior de 1-53-5. Spitz ha superado limpia y rotundamente al norteamericano Genter y al alemán Lampe. Ha conseguido así Spitz tres medallas de oro, de las siete que ha asegurado va a conseguir. Ahora cuenta va con la medalla de 200 metros mariposa, la de los relevos 4 x 100 metros estilo libre y la de hoy. La cuatro que le quedan son las de 100 metros mariposa, 100 metros libre, y los relevos 4 x 200 metros libre, y 4 x 100 metros estilos.

## EL PROGRAMA DE HOY DE LOS ESPAÑOLES

MUNICH, 29 (PYRESA). — Los deportistas españoles tendrán mañana el siguiente programa:

- Baloncesto: A las diez y media de la mañana, Egipto - España.
- Boxeo: A la una y media de la tarde, Alfonso Fernández - Soezen (Turquía) en peso welter.
- A las siete y media de la tarde, Juan Francisco Rodríguez contra Aldo Consentino (Francia), en peso gallo.
- Balonmano: A las diez y cuarto, en Boblingen, España - Alemania.
- Halterofilia: A partir de la una de la tarde, Francisco Mateos, en peso ligero.
- Natación: A las once de la mañana, series de 100 metros mariposa, con intervención de Arturo Lang Lentong. Si se clasifica, a las cinco y media se celebran las semifinales.
- Water-polo: A las dos de la tarde, España - Rusia.

# DISCRETA ACTUACION DEL "FORTUNA" EN DRAGONES

Balcells regateó bien y Seelinger no tuvo suerte

KIEL, 29. (Especial para «Pyresa», por JUAN SEGURA PALOMARES). — El viento era escaso y apenas llegó a fuerza dos. Comenzó soplando del NE y luego dio algunos roles, el último muy espectacular y decisivo para los «soling» como veremos más adelante. Y vamos a ver cómo se portó el equipo español en cada una de las clases en que participó...

En la clase «dragón» se ha producido la que pudiéramos considerar primera sorpresa, pues resultó vencedor el australiano John Cuneo, que no era uno de los favoritos, después de realizar una estupenda regata, siempre en cabeza. Otro tanto podemos decir del alemán federal, Heilmeyer, que fue seguidor de la estela hasta clasificarse segundo, mientras los favoritos el sueco Sundelin y el americano Cohan, entraban en tercero y cuarto lugar quedando el danés Hensen, que fue vencedor en la semana preolímpica por detrás del décimosegundo.

El barco español, «Fortuna», patrocinado por S.A.R. el príncipe don Juan Carlos, entró en undécima posición. Salíó bastante rezagado, amurado a babor. Tras la ceñida, pasó la primera baliza en catorce lugar. Navegó bien en los largos y ganó un puesto. Luego se produjeron las rotadas de viento, pero don Juan Carlos supo adaptarse en cada una de ellas sin perder posiciones. En la última ceñida hizo un bordo largo por fuera, en un intento de ganar nuevos puestos, pero le cambió la dirección del viento, y gracias a que corrigió a tiempo no se quedó rezagado, como le ocurrió a otros que le habían seguido, consiguiendo llegar a la meta en undécimo lugar.

En líneas generales puede calificarse de discreta su actuación. Con ello quedamos dentro del límite pronosticado (entre el 9 y el 12, pero que a la vista de su preparación y de la soltura con que realizó la mayoría de las maniobras, cabe esperar con fundamento de causa que obtenga mejor clasificación mañana, a poco que el viento le ayude, porque al «Fortuna» estos vientos flojos no le van muy bien. Su rendimiento óptimo acostumbra a darlo con fuerza de tres y medio a cuatro. Por otra parte, el hecho de que uno de los grandes favoritos, el danés Hensen, quedara por detrás de S.A.R. es también un hecho a tener en cuenta en esta regata inicial.

## NOVENO EL «SOLING»

El «Soling» español, «Basta», patrocinado por Ramón Balcells ha hecho una extraordinaria regata, malograda en parte al final. De salida se amuró a estribor, detrás del norteamericano Ronni Pieper (que es un auténtico monstruo del mar) formando grupo con otros cuatro barcos. Dobló la primera baliza en quinta posición, manteniéndose en los dos largos. En la cuarta boga había conseguido pasar al cuarto lugar, ganando un nuevo puesto en la empodada. Daba la impresión de que era capaz de meterse entre los tres pri-

meros. Y lo intentó. Se abrió mucho la banda de tierra, con intención de superar a sus rivales, con intención de bordear por el lado opuesto, y dos veces le impidieron su logro. Por un do hubo de alargar el bordo para cruzarse con los «Dragones», que se de empodada, siguiendo el mismo trazo; y por otro, en esa maniobra sorprendió el más fuerte role del viento (15 grados hacia el Norte) con que se quedó rezagado, mientras los otros que iban muy detrás del viento, como el del príncipe Harald, de Noruega se encontraban, de pronto, favorecidos por el cambio de dirección de viento se le colaban por delante en la meta del cuarto puesto, que había ganado sabiamente durante tanto tiempo, hubo de pasar al noveno. Excelente clasificación, pues cualquier lugar de sola cifra es magnífico en una Olimpiada, pero nos supo a poco en vista de lo que había ocurrido la regata.

Luego, al llegar a tierra, Ramón Balcells nos decía, con injusta modestia que había sido un error suyo, pero que había previsto la rotada del viento. Tuviere parte de razón, pero nada que prever que ese role se produjera precisamente cuando el estaba empodado del bordo para evitar a los «Solings», y mucho menos que su giro de 15 grados. De todos modos nos da muchas felicitaciones, porque su actuación fue magnífica. También cabe esperar que mejore mañana.

Y no podemos cerrar este capítulo dedicado al «Soling» sin decir que el norteamericano, tal y como pronosticamos, añadió un puesto, pero el pronóstico general, añadiendo un puesto con una holgura notable, para el cañonazo de saludo a su propio equipo, la línea de meta, hasta la salida anunciaba la entrada del sueco Peter Stroem, mediaron ocho minutos para que la medalla de oro, de no surtir efecto, tratamos muy notables, está a la espera de da va a este caballero.

No soy yo quien lo dice, sino que en los participantes y técnicos, a la realidad de lo ocurrido en las regatas de todo namiento y en esta primera. Un oficial sueco bromeara: «Habrá que intentar descubrir dónde tiene escondido el viento». Y es que realmente pocas veces hemos visto andar a un barco como en Munich ha hecho hoy el de Pieper.

Por lo que respecta a Gerardo, en su lugar, nuestro representante en la regata «Finn», tuvo un día negro. Anduvo errante toda la regata rozando el límite de treinta y al final se quedó en el mundo una mala salida y luego no se pudo acoplarse en las distintas rotadas y el viento.

## LA PRINCESA SOFIA SIGUIÓ LAS PRUEBAS

A bordo de una motora S.A.R. la princesa doña Sofía, siguió la regata de Malasia, por haber introducido en la regata en que lo hizo Ramón Balcells. A bordo se encontraba también el padre de don Juan Carlos, don Juan de Borbón, que ha venido a Munich, por motivo de la Olimpiada.

# En hockey, casi adiós a una medalla

## ESTA VEZ NO TUVO LA CULPA EL ARBITRO DEL EMPATE CON MALASIA A CERO

MUNICH, 29 (Especial para «Pyresa», por ALFREDO RUEDA). — España ha perdido hoy prácticamente toda posibilidad de alcanzar una medalla olímpica en hockey, al haber empatado nuevamente su tercer partido, esta vez frente a Malasia, a cero goles.

Si ante Argentina existió cierta parcialidad arbitral, por parte de los colegiados indios, y ayer contra Pakistán se jugó bien en el segundo tiempo, poniendo de manifiesto una reacción admirable, que anuló el gol de ventaja que habían adquirido los pakistaníes, hoy, en cambio, el equipo español ha actuado rematadamente mal. Unieron a los errores técnicos y tácticos, pobreza física.

Ver al equipo español ante Malasia ha constituido un suplicio para los centenares de españoles que trataron de animar en el campo número tres al equipo azul y rojo, que daba muestras de impotencia y hallarse falto de reflejos.

En el primer tiempo la delantera española malogró tres penalties - corners, mientras que Malasia desaprovechó una ocasión semejante. En el segundo periodo se acentuó el mal juego español, y Malasia pasó a dominar ampliamente, con sucesivas infiltraciones que salvó en último extremo el portero Luis Towse, con una actuación sencillamente providencial, puesto que sólo a él se debe que no se haya perdido el encuentro.

La delantera española reiteraba una y otra vez el juego por el centro, sin que Paco Amat se diera cuenta de que

en las alas los extremos no entraron en acción. En esta segunda parte el árbitro holandés, Roef, anuló un penalti de Malasia, por haber introducido el cuerpo la bola en la portería, y otro tres penalties - corners contra el equipo por dos en contra del marco asiático. Arbitros: Iskandar (Egipto) y en su asistente (Holanda).

Alineaciones: España: Towse, Jorge Fábregas, Juan Amat, Paco Fábregas, Juan Alustiza, Borrell, Jaime Amat, Paco Amat y Camina. En el minuto de descanso del segundo tiempo, Nogués sustituyó a Camina.

Malasia: Bin Zainal, Belavanthan, Shanmuganathan, Phang, Choon, Balasingam, Mahendran, Yang, R. Harnahal y Pathmarajah. En el minuto de descanso de la segunda parte, D'Crux substituyó a Razali.

Otros resultados del Grupo A: Pakistán, 3; Uganda, 1. Bélgica, 1; Francia, 0. Alemania, 2; Argentina, 1. El Grupo B ha descansado hoy. Malasia, miércoles, descansa el Grupo B.

## CLASIFICACION DEL GRUPO A

Equipos	J.	G.	E.	P.	P.
1.-Alemania	3	3	0	0	0
2.-Pakistán	3	2	1	0	0
3.-Malasia	3	1	1	1	0
4.-España	3	0	3	0	0
5.-Bélgica	3	1	1	1	0
6.-Argentina	3	0	2	1	0
7.-Francia	3	1	0	2	0
8.-Uganda	3	0	0	3	0

# EDUCACION Y CIENCIA

## PRESTAMOS A GRADUADOS Y BECAS - SALARIO

Las enseñanzas de publicidad, en Barcelona

Por aproximarse las fechas de cierre de admisión de solicitudes, el Centro Guía del Patronato de Obras Docentes del Movimiento, en Santa Paula, 23, segundo, Granada, informa a estudiantes y familiares, que para los préstamos a graduados, el plazo finaliza el día 16 de septiembre y que las cuantías de dichos préstamos ascienden a 55.000 y 100.000 pesetas.

Referente a las becas salario el plazo termina el día 13 del próximo mes de septiembre, tanto para renovación como para concesión de nuevas adjudicaciones. Las solicitudes se formularán en impresos oficiales que facilitan gratuitamente las Delegaciones provinciales de Mutualidades Laborales, Instituto Nacional de Previsión y Delegaciones provinciales del ministerio de Educación y Ciencia. Los centros a los que deberán dirigirse las solicitudes son:

## Clasificación de la Fundación benéfica "Virgen de los Remedios"

Las rentas se distribuirán entre los pobres de Mecina Bombarón

A instancia del cura párroco de la villa de Mecina Bombarón, se instruye por la Junta provincial de Asistencia Social, expediente de clasificación de la Fundación denominada "Virgen de los Remedios", que se ha constituido en Mecina Bombarón por escritura pública de 28 de septiembre de 1957 ante el notario de Granada don Luis Rodríguez Ponce de León, otorgada por doña Ana Jesús Martín Blanco, cuyo domicilio se fija en la parroquia de dicha localidad.

La finalidad de la referida Fundación consistirá en distribuir las rentas que produzcan los bienes dejados por la testadora, entre los pobres de la villa de Mecina Bombarón, según relación que formará al párroco.

El gobierno y administración de la misma se han conferido al Patronato integrado por los señores siguientes: Patrono, cura párroco; vocales, alcalde presidente, juez de Paz, don Emilio Vezgas Sánchez, don Eduardo Martín Blanco, don Francisco Sánchez Suárez y don Antonio Fernández Lorenzo.

Lo que se hace público en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 57 de la vigente Instrucción de Beneficencia Particular de 14 de marzo de 1899, en relación con el artículo 91-1 de la Ley de Procedimiento Administrativo de 17 de julio de 1957, para general conocimiento y el de los representantes legales de la referida institución benéfica e interesados en sus beneficios, los cuales, durante un plazo de quince días, podrán hacer las alegaciones que estimen convenientes, encontrándose durante el mismo el expediente de manifiesto en la Sección de Asistencia Social del Gobierno civil.

Los trabajadores incluidos en el campo de aplicación de la Seguridad Social, al organismo que corresponda su encuadramiento. Y los solicitantes no incluidos en el campo de aplicación de la Seguridad Social, en la Delegación provincial del ministerio de Educación y Ciencia. Para toda clase de detalles complementarios pueden dirigirse al Centro Guía en Santa Paula, 23, segundo, Granada.

## LAS ENSEÑANZAS DE PUBLICIDAD, EN BARCELONA

La Universidad Autónoma de Barcelona ha sido autorizada a impartir este curso las enseñanzas de Publicidad en su Facultad de Ciencias de la Información y el Centro Guía informa que el plan de estudios es el siguiente: primer curso: Sociología I, Economía, Lengua Española I, Técnica de la Comunicación, Introducción de la Publicidad. Segundo curso: Sociología II, Estructura Económica de España, Lengua Española II, Psicología I, Estadística y Marketing I. Tercer curso: Lengua Publicitaria, Derecho y Ética de la Publicidad, Psicología II, Marketing II, Medios de Publicidad, creación publicitaria. Lengua inglesa, examen de antiedad al final de cada curso. También existen asignaturas opcionales, cuya relación puede consultarse en el Centro Guía, de Santa Paula, 23, segundo.

## CITACIONES

Se ruega pasen por las oficinas de la Inspección de Enseñanza Primaria, a la mayor brevedad posible, a los siguientes señores:

Doña Carmen Díaz Jaldo, doña Carmen Fraile Palomino, don Francisco Mesa Castilla, don Pedro Gómez de la Tria, don Juan Antonio Puga de Grado, doña Ramona Fernández Vior, don José Martínez Bonillo, don José García Serrano.

Igualmente, se ruega a doña Carmen Ruiz García, doña Julia Gómez Pérez y doña Celia Amorós Pérez, se personen en la Delegación provincial de Educación y Ciencia, a la mayor brevedad, provistas de sus respectivas hojas de servicio, a efectos de reconocimiento de trienios.

## ESCUELA UNIVERSITARIA DE FORMACION DEL PROFESORADO DE ENSEÑANZA GENERAL BASICA

Se recuerda a todos los alumnos de todos los planes, incluidos los del Experimental, que los exámenes de la convocatoria extraordinaria darán comienzo en el Centro el próximo día uno de septiembre con arreglo al horario expuesto en el tablón de anuncios de Escuela.

## ACCESO A TERCER CURSO DE BACHILLER

Los exámenes de prueba de acceso a tercer curso de Bachiller para los alumnos matriculados en la presente convocatoria, se iniciarán en el Instituto Experimental piloto "Padre Manjón" de esta localidad, el próximo día once, a las nueve de la mañana.

## ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS

Exámenes de alumnos libres. — Se pone en conocimiento de los alumnos matriculados en el actual curso 1971-72 como alumnos libres, que los exámenes de la convocatoria de septiembre, darán comienzo el próximo día 4 del actual, estando expuesto en el tablón de anuncios del Centro, el horario correspondiente a cada disciplina.

# DECEPCIONO EL EQUIPO ESPAÑOL DE CICLISMO

VIEJO ESTA FORTISIMO, PERO SUS COMPAÑEROS NO PUEDEN SEGUIRLE

AL FINAL, PÓBRE DUODECIMO PUESTO EN LA CONTRA RELOJ POR EQUIPOS

MUNICH, 29. (Especial para PATRIA, por PORRINO). — En esos puestos de honor, los seis primeros, los que se le daba "chance" al equipo ciclista español, éste no se ha clasificado. Hubo de agotar otra media decena más, alcanzando el duodécimo, que fue donde siempre fluctuó los ciento y pico (dos y medio más la distancia oficial) de kilómetros de la carrera contra el reloj por equipos de cuatro corredores.

El duodécimo puesto, no es bueno ni malo. Es mediocre. Ya había dicho que se clasificarse para una medalla iba a ser difícil. Para conseguirla, esa es la presión a que llegué, el "cuatro" hispano necesitaba tres "viejos" más para ganar, efectivamente, esa posibilidad, el actual y tres corredores más del equipo de Ocaña, M. M. Lasa y G. Linares. Cito a los profesionales españoles que en esta demostración de hoy que se realizó los equipos del Este, los de la URSS y Polonia, sólo ellos se permitían cortar sus alas de vuelo, y aún cuando el equipo soviético, renovado por completo respecto al que competó en Mendeisio, ha "volado" al impresionante récord de 47 kilómetros por hora, en una distancia difícil, más todavía por el viento, pues a juicio de los Andruvadores y técnicos, el recorrido de Munich era mucho más duro que el de los mundiales últimos. En segundo lugar se clasificó Polonia, otro país del rollo, y en tercero, Holanda.

En la carrera participaron equipos de cinco y cinco países y extrajeron los "fruits" de Alemania del Este y Bulgaria, sobre todo del primer país, ya que los ciclistas habían participado en otras carreras de preparación y también con el equipo español entre los favoritos.

La salida se dio a las diez de la mañana, haciéndolo en primer lugar Mallo, y cerrando Bélgica. El tiempo muy bueno, con sol, pero también con algo de viento, que no favoreció a los españoles.

En los veinticinco primeros kilómetros, España estaba a cuarenta y nueve segundos de Holanda, que estaba en cabeza, tras apretar mucho en esta primera parte, al final de la cual se quedó uno de sus corredores. En los cincuenta kilómetros, esto es, a mitad de recorrido, la situación era la siguiente: 1. Polonia, 1-5-06; 2. Unión Soviética, 1-5-21; 3. Holanda, 1-05-32; 4. Noruega, 1-05-52; 5. Bélgica, 1-05-53; 6. Suecia, 1-06-02; 7. Hungría, 1-06-07; 8. Italia, 1-06-27; 9. Suiza, 1-06-32; 10. Dinamarca, 1-06-39; 11. Alemania, 1-06-49; España, 1-06-58; 13. Austria, 1-07-12; Gran Bretaña, 1-07-39; 15. Checoslovaquia, 1-07-41; 16. Francia, 1-07-44, séptima.

Entre los tres equipos primeros, Polonia, Unión Soviética y Holanda estaban medallas, con la peligrosa amenaza de Suecia, que en el tercer tercio se acercó a Rusia, pero sin fondo suficiente para remontar a los soviéticos en la cuarta y última parte de la carrera. En este "sector" del recorrido donde se impusieron definitivamente los soviéticos. El equipo belga lograba rebatir a Noruega, revelación de la prueba, mientras Suecia se mantenía en el sexto puesto.

La superioridad, pues, de los equipos del Norte y escandinavos (Unión Soviética, Polonia, Hungría, Noruega, Suecia...) y de Alemania salvaron el honor continental, pero de Holanda ya se esperaba que se metiera entre los tres primeros.

La actuación española, que se ignora de hace cuatro años, en Méjico, fue mediocre. Huéllamo, Tena y Melero han podido resistir los relevos de hoy, que está fortísimo. Por esto decimos el principio que para mantener esa "chance" que se le adjudica "a priori" al equipo español, éste habría de contar con cuatro "viejos", el actual, Luis, y tres más de su misma categoría y fuerza. Se explica que, debido al gran esfuerzo realizado, siete kilómetros antes de terminar, Melero se "desfondó" por su trabajo excesivo, que mantuvo al ritmo impuesto al Viejo. El equipo español cruzó la línea con tres hombres, y Melero, minutos después.

El recorrido de Munich, en la autoestrada de Munich a Lindau, resultó mucho más duro que el de Mendeisio. Sin embargo, aquí, en Alemania, los españoles hicieron mejor tiempo que allí, emplearon dos horas, dieciséis

minutos y cinco segundos por 2-15-37 de hoy. Esto demuestra que comparativamente el "cuatro" hispano corrió mejor que en Suiza. Pero es que también los otros, rusos y polacos, se superaron respecto a la cita de los mundiales. "Cada vez se corre mucho más", no se can-

saba de repetir el gran Morata, masajista del equipo español.

CLASIFICACION

1. Unión Soviética (Valery Iardy, Boris Chouhov, Gennady Komatov y Valery Lihachev), en 2 horas, 11 minutos, 17 segundos;
2. Polonia (Lucjan Lis, Edward Barcik, Stanislaw Szozda y Ryszard Szurkowski), en 2 horas, 11 minutos, 47 segundos;
3. Holanda (Den Hartog, Hennie Kuiper, Cees Priem y Aad Van Den Hoek);
4. Bélgica, en 2-12-36;
5. Noruega, 2-13-20;
6. Suecia, 2-13-36;
7. Hungría, 2-14-18;
8. Suiza, 2-14-33;
9. Italia, 2-14-36;
10. Austria, 2-14-48;
11. Dinamarca, 2-15-25;
12. España, 2-15-37;
13. Checoslovaquia, 2-16-15;
14. Gran Bretaña, 2-16-18;
15. Estados Unidos, 2-17-06;
16. Cuba, 2-17-24, hasta treinta y cinco equipos.

## Clara victoria de Rubio en boxeo

EL ARBITRO PARO LA PELEA POR INFERIORIDAD DE SU RIVAL

MUNICH, 29. (Del enviado especial de "Pyresa", MANUEL GOMEZ AROSTEGUI). — El boxeador español Antonio Rubio ha conseguido hoy una clara victoria por inferioridad en el tercer asalto, sobre Jugie Thangata, de Malawi. Fue la del español la séptima pelea del programa que empezó a la una de la tarde. Después de la quinta pelea entre el búlgaro Koutchev y Baatar de Mongolia, se produjo un sensacional escándalo porque se dio ganador al búlgaro. El público no paró de protestar de forma ruidosa

ni cuando comenzó el siguiente combate y aún durante éste, cuando ya duchado salió Baatar, la mayor parte de los espectadores puestos en pie aclamaron al pequeño boxeador que había derrochado valor y que había superado a su rival.

Cuando Rubio salió al ring ya los ánimos estaban más calmados. Ha sido una buena pelea del español, que se ha mostrado mucho más técnico y dominador. Ha sabido frenar los intensos acosos de Thangata en el primer asalto sin exponer nada, parando bien los golpes que lanzaba el de Malawi y procurando colear algunos, aunque no muchos. Hubo, sí, más acometividad de Thangata pero más firmeza, serenidad y dominio pugilístico del español. En el segundo asalto, comenzó ya Rubio a golpear y de un derecho muy fuerte hizo caer a su rival de tal forma que el árbitro contó ocho segundos con Thangata en pie. Cuando ya terminaba el asalto el público aplaudió un perfecto unido de Rubio y los aplausos se reanudaron cuando el asalto terminó. Había ya un claro vencedor pues en este segundo asalto Rubio ha dominado con claridad y con mucha precisión. Sin dejarse embarrullar en ningún momento por su rival.

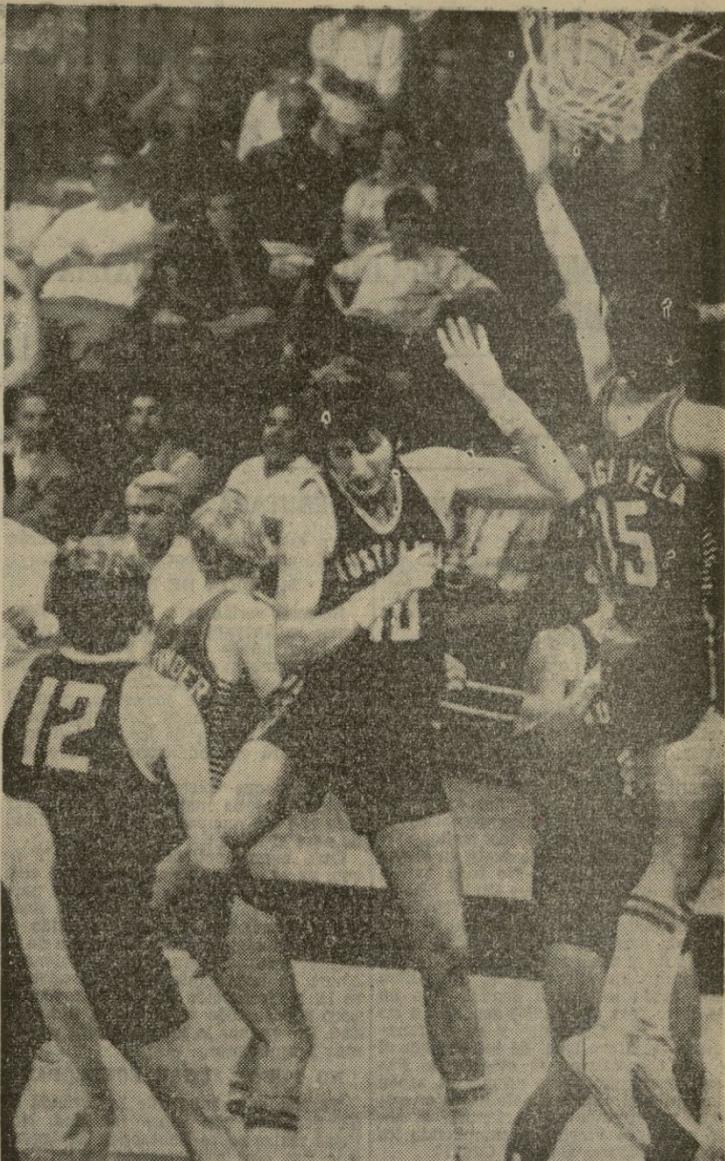
En el tercer asalto la tónica no varió y Rubio arreció en sus ataques. De nuevo fue contado Thangata y cuando iba mediado el asalto, tras una serie de golpes del español el árbitro detuvo la pelea. Rubio salió del ring aclamado por el público que había visto muy buen boxeo por parte del español, que se mostró seguro y más técnico que ninguno de los que habían peleado antes, todos ellos del peso pluma, como el español.

En el vestuario, mientras Palenke, el entrenador, le quitaba los guantes y el presidente de la Federación Española le felicitaba, Rubio nos dijo: "He querido dominarle y dejarle que se desfogara en el primer asalto, al tiempo que le estudiaba. Vi que no había demasiados peligros y en el segundo asalto me lancé al ataque y ya me vi vencedor, porque lo dominé. Creo que el árbitro ha hecho bien en parar la pelea pues estaba muy castigado".

Le preguntamos por sus aspiraciones y muy seguro contestó: "Yo vengo dispuesto a llevarme una medalla. Confío en mis fuerzas. Trataré de imponerme en todos los combates para que los jueces no puedan tener dudas y si es posible ganar de la forma en que lo he hecho ahora".

Rubio se mostraba muy seguro. Sin duda, la forma en que había logrado la victoria, había hecho aumentar su optimismo.

Mañana, en la novena pelea de la sesión que empieza a la una de la tarde, intervendrá el peso welter Antonio Fernández, frente al turco Soezen y por la tarde, en el octavo combate de la sesión que empieza a las siete de la tarde, Juan Francisco Rodríguez se enfrentará en peso gallo al francés Alce Cosentino. El día 31, en el cuarto combate del programa se inicia a la una de la tarde, Antonio García se enfrentará a Batsuren, de Mongolia, en peso mosca.



Gonzalo Sagi-Vela (15) marca para España durante el partido de baloncesto olímpico entre España y Australia. Venció España por 79-74. — (Telefoto AP-EUROPA PRESS)

## Pese a la derrota, en baloncesto se hizo un buen papel con Brasil (72-69)

ESTUVO A PUNTO DE SALTAR LA SORPRESA

MUNICH, 29. (Del enviado especial de PYRESA, Gonzalo PADRON). Tres puntos han separado a nuestra selección de hacer la hombrada y remediar el entuerto de anoche ante Cuba. Sin tanta mala suerte en el tiro, con hasta seis contrataques seguidos perdidos después de haber aguantado bien la defensa, hoy España ha jugado con sentido y con más ganas, demostrando que también saben poner en práctica el sistema de ataque aprendido. De ello se desprende que cuando no lo hagan será un fafio suyo y no del entrenador.

MALA SUERTE EN EL TIRO

Día de aciertos de Rullan, que jugó un partido sensacional, especialmente en ataque, con dieciséis puntos y siete rebotes ofensivos. El chico se partió el pecho y también trabajó en defensa, aunque dejó mucho hueco para las entradas de Adison. También Buscáto cuajó una gran actuación, defendiendo con garra, anotando catorce puntos y alcanzando un 66 por ciento de promedio general de tiro. Wayne Brabender, quien en la primera mitad estuvo algo más oscuro, se fue hacia arriba en la segunda, pero no tuvo suerte en el tiro, igual que Sagi-Vela-Luyk, pieza básica siempre, sólo rindió a un cincuenta por ciento, pero trabajó bien decidiéndose en sólo tres ocasiones a burlar la vigilancia de Ubratan, que le ganó totalmente la partida.

Para cómo de la mala suerte, el contrataque, en la primera mitad volvió a surgir en el equipo español, haciéndonos mantener esperanzas y remontándonos tanteadores adversos, en la segunda parte desapareció como por ensalmo, pues todo se hizo una serie de balones bombeados con mala fortuna y algo de desgana sobre las esquinas, para una vez que el rebote fue nuestro, los alertos jamás se decidieron a forzar la entrada, siendo ganados en la acción por los defensores "brasileiros".

EXTRAÑO "STRESS"

Lástima, en fin, porque el partido, en conjunto, estuvo bien jugado y la dirección desde el banco fue esta vez intachable, con una sola pega: en el minuto treinta y seis y medio, con siete puntos de diferencia ya en el marcador, España debió hacer presión con los hombres en cancha o con otros nuevos, pero presión. No había tiempo material para ganar a tren y había que intentarlo todo. El minuto que pasó antes de cambiar de defensa y que se pasara a un simple individual en todo el campo no fue una mala decisión, pero tal vez el resultado hubiese sido otro de pensar en medidas drásticas. En cualquier caso, ante Brasil se ha cumplido. Lo malo es que ahora hay que derrotar a Checoslovaquia para borrar el error de ayer ante los cubanos. Todo sería posible si los jugadores se olvidan, sólo por una semana más, de ese "stress" tan particular que sienten los baloncestistas única y simplemente porque les da la gana, porque todos llevamos casi dos meses fuera de casa y, sin embargo, trabajamos.

BIEN LA DEFENSA

En cualquier caso, Brasil ha jugado hoy bien y eso hace aún más meritorio el resultado, ya que los sudamericanos han forzado el máximo las posibilidades de altura de sus hombres y sus dos directores de juego, Helio Rubens y Aldison de Nascimento, han trabajado mucho y bien, viendo además la canasta con mucha soltura y anotando desde lejos con envidiable acierto.

La defensa, por tanto, no ha tenido reproche, incluso, frente a un triángulo de rebote con las posibilidades de Ubratan-Dos Santos-Leite, tras la retirada de Meñón en el minuto trece, lesionado en un tobillo, se han capturado más rebotes, tanto en ataque como en defensa. Hoy han sido el nerviosismo y la precipitación las armas que han derrotado al conjunto hispano, empeñado en hacerlo todo demasiado rápido cuando tenía la bola en ataque. Independientemente de cierta desgracia en el tiro, reflejada en el gran número de errores desde seis metros de hombres habitualmente tan seguros como Wayne Brabender y Gonzalo Sagi-Vela, ha habido una vez más demasiadas pérdidas de balón. Y estas pérdidas se pagan caras ante hombres tan baqueteados como los brasileños, que tienen uno de los cuatro conjuntos más fuertes del basket mundial.

# Definitivo: Echecopar no podrá jugar ante el Zaragoza

LA FEDERACION DECIDIRA EN SU PROXIMA REUNION, EL 8 DE SEPTIEMBRE

TODA LA DOCUMENTACION ESTA PRESENTADA POR EL GRANADA DESDE EL 1 DE JULIO

SE INCORPORA QUILES Y DEBUTARA EL SABADO

Paseguito intensifica la preparación de sus pupilos ante el compromiso del sábado por la noche con el Real Zaragoza, que servirá para abrir la Liga en Los Cármenes. Terminaron los ensayos y probaturas, pasaron los inevitables encuentros amistosos y trofeos veraniegos para abordar la hora de la verdad. El preámbulo de temporada ha tenido un sabor agri dulce para el Granada. De un lado, los buenos resultados y excelentes partidos que ha conseguido en líneas generales como firme promesa de un futuro esperanzador. Pero en amarga contrapartida, el cúmulo de lesionados y bajas por unos u otros conceptos que hace entrever con tintes sombríos la confrontación frente a los maños.

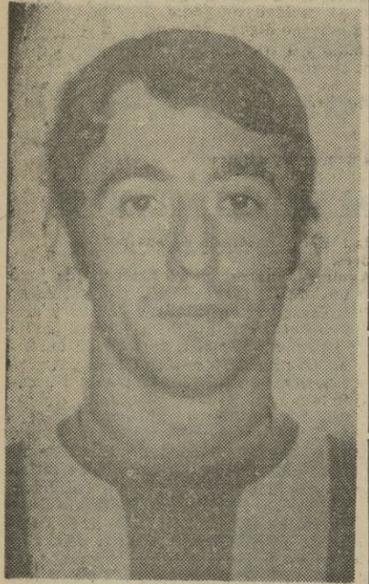
Ayer hubo una noticia grata en el entrenamiento matutino. No todo van a ser desgracias. Y fue que Quiles hizo la sesión con sus compañeros. En efecto, el extremo traspasado por el Sabadell a Granada arribó a nuestra ciudad sobre las dos de la madrugada, después de haber hecho en automóvil el larguísimo viaje desde la ciudad condal. Ello no fue óbice para que Quiles acudiera a las nueve a Los Cármenes y su entrenamiento resultara igual de intenso que el de sus compañeros. El alegría de Paseguito era ostensible porque ya saben cómo está el panorama de bajas en general y extremos en particular, al estar lesionado Vicente y cumpliendo los deberes militares Garre y Gruart.

## UNA SEMANA DE PERMISO

Se imponía el diálogo, siquiera breve, con Salvador Quiles. Cuando una vez vestido de paisano apareció en el pasillo de vestuarios todos los informados nos dirigimos a él.

—¿Cómo ha sido venir?

—Me han dado permiso hasta el lunes



QUILES

próximo. Prácticamente una semana. Y, claro, inmediatamente me puse en camino.

—¿Cuándo acaba la "mill"?

—Pues cumplo el quince de septiembre, pero confío en que para el desplazamiento a La Coruña pueda también ir. De esa forma no perdería fecha alguna.

—¿Y los entrenamientos?

—En eso no ha habido problema. Estoy perfectamente preparado, ya que entrenaba a diario, mañana y tarde, con el Sabadell. Tanto el señor Rossón como Orizaola dieron toda clase de facilidades y me encuentro normalmente.

—¿No puede ser un grave obstáculo haber estado desconectado de sus compañeros?

—No lo creo. Más o menos nos conocemos las características y confío en que no acuse esta circunstancia.

—¿Dispuesto a jugar el sábado?

—Ahora la palabra la tiene el "mister". Estoy en condiciones de hacerlo y dispuesto a iniciar con buen pie la Liga.

—¿Por qué? Ya sé que hay varias bajas en la plantilla. Las lesiones se han cebado con nosotros de una forma increíble, pero no por eso hay que ser pesimistas. La afición debe confiar en todos por igual y animarnos porque queremos superarnos y brindar muy buenas actuaciones.

—¿Usted juega también en la derecha?

—Actúo en punta. Igual en un lado que otro, siempre avanzado, pero hasta ahora he venido jugando preferentemente en la izquierda.

Un indudable respiro la incorporación, aunque sea transitoria, de Quiles,

quien está ilusionadísimo, como habrán podido comprobar por sus palabras.

## MEJORIA DE MARTOS

Después veríamos a Martos. El jienense se apoyaba en un bastón y eso nos hizo temer que su lesión ante el Murcia también era de cierta consideración. Pero nos tranquilizó:

—Pues no, tengo molestias, pero al parecer no hay nada de importancia, según el dictamen de los facultativos.

—¿Estará en condiciones para el sábado?

—Tengo que volver a la consulta del doctor, pero he mejorado muchísimo y creo que me recuperaré con normalidad de aquí al sábado.

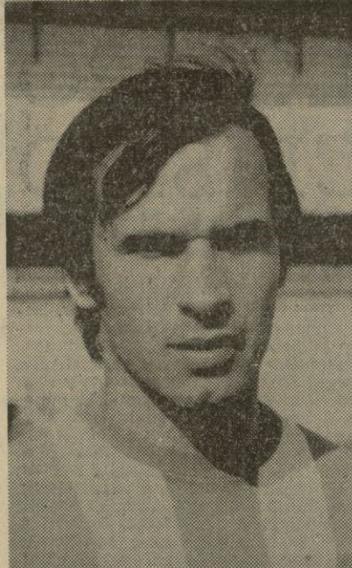
Otra buena noticia, sin duda. Y es que, ya se sabe, no hay males que cien años duren y ya para el siguiente partido se podrá contar con Aguirre Suárez y Fernández, una vez cumplido el partido de castigo que arrastraban de la eliminatoria copera con el Valencia. Ahora lo importante es sacar adelante la confrontación con el Zaragoza y poco a poco todo volverá a la normalidad. Eso es, por lo menos, lo que deseamos y esperamos.

## NO PUEDE JUGAR ECHECOPAR

Ya nos extrañaba que la jornada se desarrollara con tanta felicidad. Noticias malas sobre Echecopar. El argentino, que está confirmando, en los partidos amistosos su categoría, no podrá jugar contra el Real Zaragoza. Las gestiones, incontables, realizadas por el Granada culminaron con el viaje a la capital de España del secretario, señor Fernández Moreno.

Todo está pendiente de un reconocimiento de firma que la Federación solicita del ministerio de Asuntos Exteriores. Y a falta de ese requisito la Federación no puede autorizar su ingreso en el fútbol español. Como la próxima reunión federativa no será hasta el día ocho próximo, habrá que esperar hasta entonces.

Conviene resaltar que toda la documentación la presentó el Granada el día uno de julio, con antelación de dos meses largos. Resulta increíble que en todo este tiempo la Federación no haya



ECHECOPAR

podido pronunciarse y, claro está, vuelve a salir a la palestra el tema de los favoritismos, puesto que si bien tenemos demostrado ampliamente que nunca caemos en provincialismos chatos y ridículos y no vemos "fantasmas", hay que asegurar que si hubiera sido otro club de los "históricos", situaciones como esta no se plantearían.

Seríamos los primeros en censurar agriamente a la entidad rojiblanca si el motivo de este retraso en aceptar o denegar el ingreso de Echecopar en el fútbol español se debiera a una negligencia de secretaría, pero fuimos testigos de cómo el propio secretario, señor Fernández Moreno, personalmente, el día uno de julio partía hacia Madrid para entregar en la Federación todos los documentos que se exigen. La crítica áspera tiene que encaminarse, por tanto, a la Federación.

Otro sensible hándicap para el difícil partido del sábado contra el Zaragoza. Existe una confabulación de circunstancias adversas en contra del equipo, por unas causas u otras, pero también es cierto que precisamente el temple se aguila en el yunque de las dificultades y estamos seguros que la afición, con su fino olfato, habrá advertido la peliaguda papeleta que le aguarda al Granada el sábado y estará como nunca al lado del equipo. De momento, ya lo saben, tampoco puede jugar Echecopar.

JOSE LUIS CODINA

# El Atlético Zaidín se adjudicó el trofeo de su barriada

VENCIO EN LA FINAL AL CELTIC (1-0)

Con motivo de las tradicionales Fiestas de Santa Adela, la barriada del Zaidín ha incluido un año más la celebración de un interesante torneo de fútbol patrocinado por la Comisión de Fiestas y la colaboración de algunas firmas comerciales que donaron diversos trofeos.

Los equipos que prestaron desinteresadamente su colaboración para el mayor éxito de una nueva edición de este torneo fueron el Celtic de Pullanas, At. Zaidín, Granada U.D. y At. Granadino.

En la jornada del sábado el sorteo enfrentó a Celtic - Granada U.D. y At. Zaidín - At. Granadino, respectivamente. Los equipos vencedores de esta primera eliminatoria fueron At. Zaidín y Celtic que se impusieron a sus rivales en una emocionante jornada.

En un ambiente de gran expectación se jugó la finalísima en la jornada del sábado en el campo "José Carmona", donde se había dado cita gran número de aficionados deseosos de ver en acción a dos calificados equipos que vienen trabajando denodadamente para encontrar su perfecta puesta a punto a pocas fechas del comienzo de una nueva temporada.

En los prolegómenos del encuentro hizo el saque de honor la reina de las fiestas zaidíneas recibiendo muchas palmas de simpatía.

El desarrollo del encuentro tuvo una fuerte pugna, pues los dos conjuntos buscaron afanosamente la victoria pasando ambas porterías por momentos de mucho peligro.

El gol del triunfo no se produjo hasta el segundo tiempo, gracias a un extraordinario disparo del medio del Zaidín, Enriquillo, que además de ser el autor material de la victoria destacó de forma sobresaliente en una actuación completa, erigiéndose como el más destacado de los veintidós jugadores. A corta distancia le siguieron en méritos por parte los jugadores vencedores, Bombero y Viudo, muy activos en todo el encuentro. Por el Celtic, el jugador más distinguido fue su portero y gracias a

su gran actuación evitó que el resultado quedara en tan corto tanteo.

Finalizado el encuentro, el capitán del Zaidín, Cepillo, recibió una copa y el capitán del Celtic, Olmedo, el trofeo correspondiente como segundo clasificado.

La alineación del equipo vencedor lo formaron: Jaime; Ibañez, Alberto, Finito; Cepillo, Enriquillo; Viudo, Patito, Lin, Bombero y Gento. En el segundo tiempo, intervinieron Barrachina, Lechuga, Polo y Requena.



El Atlético Zaidín se proclamó vencedor del trofeo de su barriada, al derrotar en la final al Celtic por uno a cero.

# ARBITROS Y HORARIOS PARA LA PRIMERA JORNADA DE LIGA

Los sudamericanos Heredia y Cos, en Barcelona

MADRID, 29 (ALFIL). — Los árbitros y horarios de los encuentros de Primera y Segunda División, que se disputarán los próximos días 2 y 3 de septiembre, son los siguientes:

## Primera División:

Granada - Zaragoza, Camacho (día 2), 8,30.  
Barcelona - Coruña, Olavarría, 6.  
At. Madrid - Valencia, Guruceta, 8,30.  
Las Palmas - Oviedo, Sánchez Ríos (día 2), 9,30.  
Gijón - Betis, Sáinz Elizondo (día 2), 8,15.  
Castellón - Real Madrid, Orellana, 5,30.  
Celta - Español, Segrelles, a las 5.  
Málaga - Athletic de Bilbao, Carreño (día 2), 8,30.  
Burgos - Real Sociedad, Urrestarazu, a las 5.

## Segunda División:

Mallorca - Rayo, Serrano Berenguer, a las 5.  
Baracaldo - Pontevedra, Campillo, a las 5,15.  
San Andrés - Tarragona, López Ceice, 11,45 de la mañana.  
Elche - Leonesa, Alfonso Pérez, 6,00.  
Sevilla - Tenerife, Fernández Lecue (día 2), 8,45.  
Valladolid - Hércules, Carreira, 5,30.  
Mestalla - Murcia, Acebal (día 2), 8,30.  
Cádiz - Sabadell, Peiró (día 2), 8,30.

Córdoba - Logroñés, García Carrión, 5,45.  
Osasuna - Santander, Balsa, 5,30.

## PRESENTACION DE HEREDIA Y COS

BARCELONA, 29 (PYRESA). — A primera hora de esta tarde, han sido presentados a la Prensa los nuevos jugadores azulgranas Heredia y Cos.

En primer lugar, hizo uso de la palabra el presidente del Barcelona, don Agustín Montal, quien dijo que en el Barcelona quería una entrega total y absoluta y que tenía los mejores informes de ambos jugadores. "Los papeles ya están presentados en la Federación y espero que en breves días se conceda el oportuno permiso para que puedan jugar en España".

A continuación, los nuevos jugadores respondieron a las preguntas de los informadores:

Carlos María Heredia dijo:

"Nací en Argentina hace veintitrés años. Mi primer equipo fue el Belgrano de Córdoba, donde estuve año y medio. Ahora pertenecía al Rosario Central. He jugado de delantero centro y extremo. Me considero un jugador con mucha fuerza y velocidad. Mido un metro setenta y ocho centímetros, y mi peso habitual es de ochenta y dos kilos. Estoy casado. Contraje matrimonio el día primero del presente mes. Mi mujer se ha quedado en Argentina, pero vendrá dentro de pocos días. Estoy convencido de que triunfaré en España".

Por su parte, Cos manifestó lo siguiente:

"Tengo también veintitrés años. Soy natural del Paraguay, pero hace seis años que vivo en Argentina. Comencé a jugar al fútbol a los diecisiete años. En un principio lo hacía de volante de ataque; pero, ya en el Belgrano, me pusieron de ariete, y en este puesto rindo el máximo de mis posibilidades. Soy un verdadero hombre-gol. Hasta ahora he salido a gol por partido. Ya me han dicho que es muy difícil triunfar en el Barcelona, pero yo espero conseguirlo".

Digamos, por último, que según nuestras noticias, El Barcelona ha pagado tres millones de pesetas por cada uno de estos jugadores.

# Hoy, la final del trofeo Hispanidad

ECHECOPAR HARA EL SAQUE DE HONOR

Esta tarde, a las seis, se celebrará Santa Fe la final del "I Trofeo Hispanidad" de fútbol, enfrentándose el Atlético Granadino y el Granada C. "B" vencedores de las eliminatorias anteriores, ya que en la del pasado domingo el primero de ellos venció por penaltis al C. D. Santa Fe, al terminar empatados a un tanto el tiempo reglamentario, no obstante el mayor dominio del equipo local. En el segundo partido del Granada C. F. "B", venció la Unión Deportiva Maracena por un gol a cero, en un emocionante partido en el que las fuerzas estuvieron luchadas pudiendo resultar vencedor cualquiera de los equipos contendientes.

Como especial aliciente de esta final será que hará el saque de honor jugador del Granada C. F. Echecopar, natural de la ciudad hermana Santa Fe, de la República Argentina.

En partidos celebrados también con motivo de las fiestas locales, el C. F. Colón venció a la Atlántida del Ja por el claro tanteo de tres goles a cero quedando demostrada a través de todo el partido la superioridad del equipo local.

Ayer jugaron los equipos juveniles del C. D. Norte, de Granada, y el C. F. Santa Fe venciendo los santantonienses por dos goles a uno, en un partido muy competido y adjudicándose el trofeo ganado por un hijo de esta ciudad, residente en París.—C.

# EL ATLETICO GRANADINO VENCIO AL SANTA FE

Se celebró el primer encuentro del Torneo Reyes Católicos, organizado con motivo de las fiestas de la localidad y que finalizó con empate a un gol, clasificándose el Atlético Granadino por los penaltis, ya que al lanzar la primera el Santa Fe tan sólo consiguió transformar uno.

Regular entrada. El primer tiempo fue de claro color santantoniense. Magníficamente empujado por Coca y Amador en aprietos la portería contrariada. En este primer periodo el Santa Fe consiguió su gol por mediación de Amador en el minuto 30.

El segundo tiempo fue de dominio granadino, consiguiendo el Atlético Granadino su gol en una melea.

Por el Santa Fe destacó todo el equipo sobresaliendo Reina, Pancho, Coca, Amador y por el Atlético Granadino Cañadas.

SANTA FE: Reina; Pancho, Malesio, Quesada; Coca, Sierra; Amador, Bellón, Quiles, Indalecio y Rojas (Sevilla).

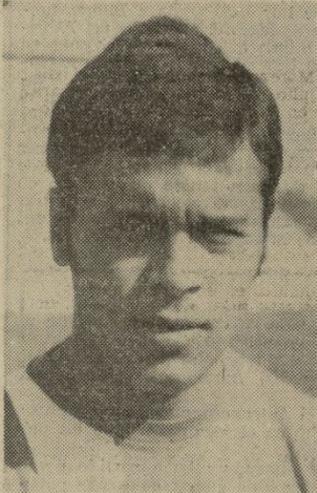
## HACIENDO PRUEBAS



La lesión de Martos, aunque tal vez se recupere y pueda jugar el sábado, obliga al "mister" a hacer pruebas cada día. Ayer fue jornada dedicada a buscar sustituto para el jiennense por si no pudiera estar frente al Zaragoza. Y las pruebas parecen indicar que será Castellanos el "2", insistimos, si no pudiera ser alineado Martos, en cuyo caso entraría Plá en la media. En la presente fotografía, Castellanos, de espaldas, intenta que el sábado sea familiar esa demarcación. Y siguen los problemas...

# MORENO FIRMO POR DOS TEMPORADAS

- Cobrará trescientas mil pesetas anuales
- Tiene veintiún años y procede del Argentino Oeste
- "HARE MERITOS SUFICIENTES PARA JUGAR", DICE



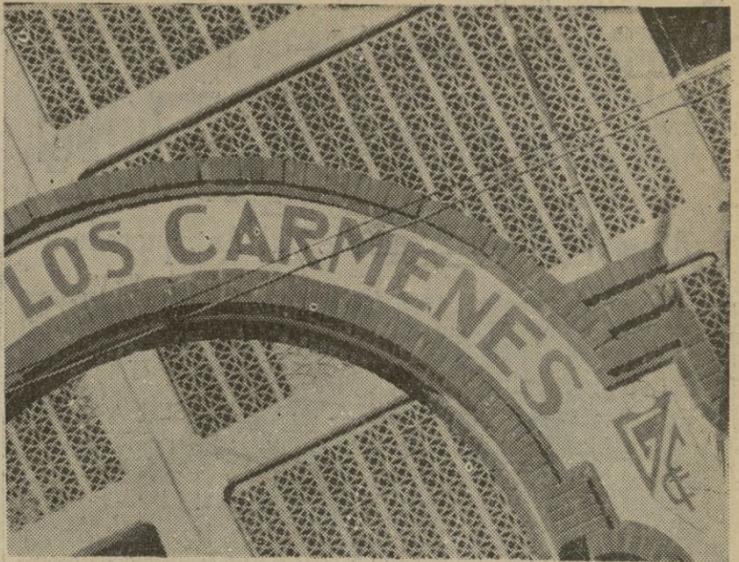
### Firma por dos años

Moreno está contento. No hay duda que firmar en el Granada ha colmado sus ilusiones por el momento.

—¿Certo?  
—Efectivamente. He de sacrificarme y hacer méritos suficientes para estar en la mente del entrenador. Vengo con la esperanza de ser útil para llegar a triunfar en el fútbol de mi país.

—¿Cuántos años ha firmado?  
—Dos temporadas.  
—¿Jugador caro?

—No. Téngalo por seguro.  
—¿Ha de pagar el Granada a su antiguo club, el Argentino Oeste, por su traspaso?  
—Esto no lo sé, pero me imagino que sí. Claro que no será problema. Téngalo por seguro.  
De nuestra cosecha particular podemos añadir que el jugador cobrará una ficha de trescientas mil pesetas anuales más el sueldo que



### Otra vez las llaves

Ayer al mediodía andaba el "mister" rojiblanco de prisa para uno y otro lado intentando solucionar un problema. Problema que, por supuesto, no gira en torno a los hombres que va a alinear el sábado frente al Zaragoza porque ese es otro apartado. Resulta que con las prisas, se dejó las llaves dentro de la casa. Pasieguito, que ya se ha trasladado a un piso, abandonando por tanto el hotel, aguarda la llegada de la familia, ya que sus hijos tienen que examinarse en septiembre. Si hubiesen estado aquí, de seguro que no hubiera tenido problemas al dejarse la

llave dentro. Pero así... creo que aún anda intentando abrir la puerta.

### El agua le adelgaza

Falito y Vicente son dos de los rojiblanco que están de rodriguez" en estos momentos. Los dos se han unido para pasar así estos días, ya en esta semana llegan las esposas, una desde Asturias y otra de Méjico. Ayer los dos marcharon a casa de un amigo a un par de kilómetros de Granada para almorzar. Vicente, lógico, no podía bañarse, pero Falito, según nos contaron, por más que insistieron, no accedió. Resulta que al lateral le adelgaza poderosamente el baño y en cada uno pierde allá por dos kilos largos. Si esto les pasara a todos, algunos no saldrían del agua. ¿Verdad?

### Lesionado y suplente

Se dice que Izcoa, pese a estar lesionado, habrá de salir el sábado de suplente. El motivo no es otro sino que, al parecer, Moncaleán de un momento a otro marchará a Cádiz en calidad de cedido. Para que luego digan. Ya ven. Lesionado y a trabajar se ha dicho. Lo malo es que tenga que suplir a Nito por lesión de éste. Sería el colmo...

será el establecido para los solteros. Moreno aún no ha hecho el servicio militar.

—Si fueran necesarios sus servicios para el sábado. ¿Estaría la documentación en regla?

—Yo pedí todo y creo que mañana llega acá. Pero tenga en cuenta que lo referente a la FIFA tardará más. Pienso que en una semana podría estar arreglado. Si es antes, mejor.

—¿Qué conoce del fútbol español?

—Siempre lo seguí por mi nacionalidad. Estoy enterado de sus portadores.

—Aguirre Suárez y Echebácar ¿jugó con ellos?

—No. Tenía referencias por mediación de un vecino mío, que es amigo de los dos. Nada más.

Ya lo saben. El Granada cuenta con un jugador más. Lateral para más señas. Ahora falta saber si sus servicios serán necesarios. Y para ello, nada mejor que esperar. Suerte.

LEGO pocos días antes de que el Granada visitara el estadio de La Victoria, donde jugó un amistoso frente al Jaén. El entrenador le llevó y le alineó para emitir su juicio. Como la prueba había sido pequeña, se optó por hacerle jugar de nuevo contra el Murcia en Los Cármenes. Aquí, la verdad, hizo cosas buenas y otras no tanto pero todo era perfectamente comprensible teniendo en cuenta que los nervios en esas ocasiones gastan malas pasadas.

El caso es que ayer, después del entrenamiento, fue llamado a la secretaría del Granada. Allí le aguardaba el presidente Gómez Álvarez para ultimar la postura del jugador en el club rojiblanco. Tardó poco en solucionarse todo y sobre las dos, Moreno era jugador del Granada.

### Datos personales

La charla estaba comenzada. Con el conocimiento de los datos personales, nos dábamos por satisfechos.

—¿Nombre?  
—Ignacio Pedro Moreno Carballo.

—¿Fecha y lugar de nacimiento?  
—Día 29 de junio de 1951. Nació en Las Palmas de Gran Canaria.

—¿Qué edad tenía cuando marchó para Argentina?

—Un año. Estoy relacionado con Granada porque tengo familia acá.

—Pasemos a los equipos donde actuó. ¿Podemos conocer cuáles fueron?

—Anoté. Sólo dos. Primero en el División Inferior Rosario Central. A continuación en el Argentino Oeste.

—¿En qué puesto se alineó?  
—Siempre de lateral. Y derecho, generalmente.

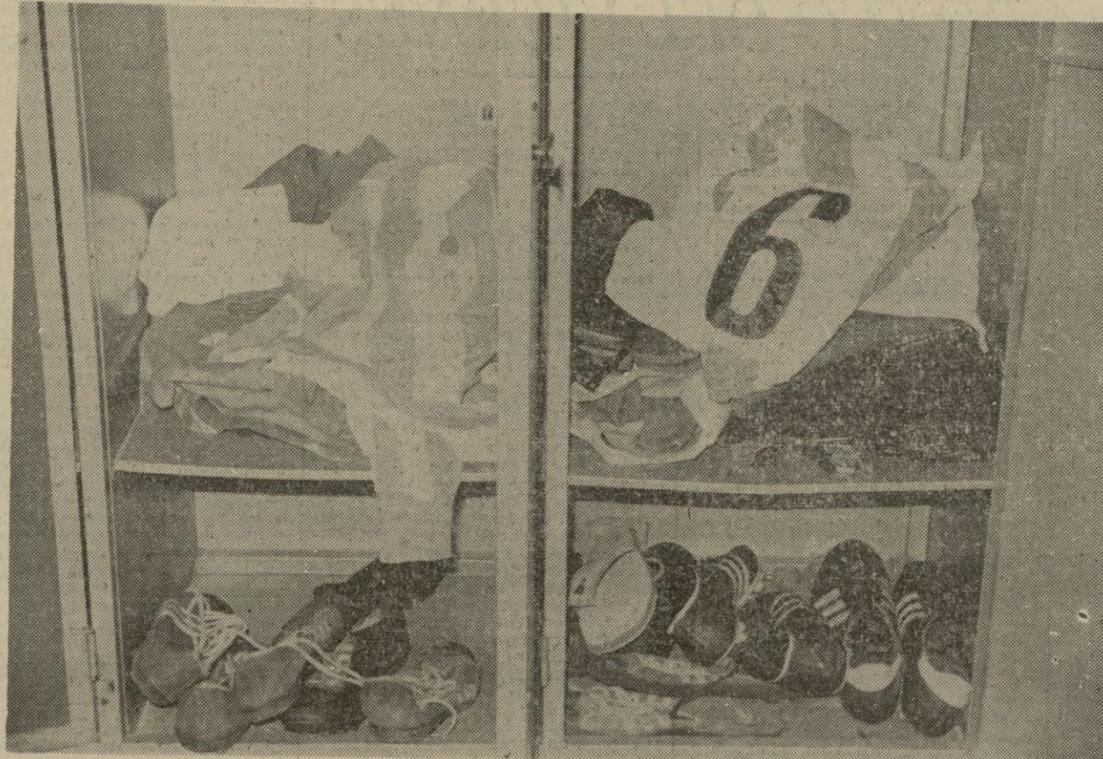
—Entonces ¿cómo ir ahora al izquierdo?

—Me hablaron de adaptarme y como ya había jugado algunas ve-

Escribe:

**NONO HIDALGO**

Fotos: **FERRER**



## AGUARDANDO A SUS DUEÑOS

Estos son los casilleros de Monchi y Manolín. Los dos, como se ven, están bien cuidados pese a sus ausencias ya que el encargado de material les tiene preparadas sus indumentarias para el día que puedan incorporarse a los entrenamientos. El de Avilés va por el campo para ser sometido a tratamiento. ¿Pero cuándo a somará Manolín? Le esperamos.

# Para el Loja el "VI trofeo "Cervezas Alhambra", de fútbol

Derrotó por los "penaltís" al Antequerano



Demetrio, capitán del Loja, recibe el IV trofeo «Cervezas Alhambra», de manos de don Francisco Ramos Calvo, delegado en Loja de la firma y en presencia del inspector, don Antonio Corrales Reyes. — (Foto PENA)

LOJA (De nuestro corresponsal, MANUEL MARTIN RODRIGUEZ). — En una bonita final, el Loja se adjudicó el IV Trofeo Cervezas Alhambra, de Loja. A las órdenes del árbitro granadino Aguilera los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Antequerano: Escobar; Márquez, Vidaurreta (Exposito), Troyano; Bombo, Casaus (Mateos); Juani, Fox, Torres (Diego), Narbona y Martín.

Loja: Pedro; Enrique, Antoñín, Miguel; Demetrio, Machado (Crespo); Jiménez (Linde), Angulo (Barba), Antonio, Alcantud y Sevillano.

El partido ha sido de gran calidad, habiéndose cuajado excelentes jugadas por ambos equipos. Cada tiempo tuvo su fisonomía, el primero fue de un claro dominio local en el que se sucedieron los momentos de peligro para la puerta antequerana, pero su defensa, muy ordenadamente, supo mantener su puerta imbatida hasta el minuto 43, luciendo en último extremo Escobar en dos paradas a remates de Antonio que llevaban marchamo de gol.

En el minuto 43, Jiménez es objeto de una falta que el árbitro señala. Es sacada por Machado que centra sobre puerta y Alcantud muy valiente remata imparablemente consiguiendo el 1-0, en plena presión local se llega al descanso.

## SEGUNDO TIEMPO

El segundo tiempo empieza con las mismas características hasta el minuto 19, una jugada por el lado derecho da ocasión a Sevillano, que ha abandonado su demarcación, a lanzar un potente tiro que el portero a duras penas puede repeler; Crespo, que no había hecho más que entrar en el campo, lo hizo con toda la fortuna al marcar el 2-0 la primera vez que toca la pelota.

A partir de este momento cambia la tónica del encuentro, el Loja que ha luchado mucho se desfondó y el Antequerano da muestras de su mejor puesta a punto y pasa a dominar. Ahí va Pedro el que tiene una lucida actuación, pero al minuto 22, Márquez que había avanzado por su banda hasta la posición de extremo lanza un potente tiro cruzado con mucho efecto desde muy lejos y Pedro en un exceso de vista deja la pelota pasar con la sorpresa de ver cómo penetraba en la puerta cuando ya no podía hacer nada. Este gol ponía las cosas muy difíciles para el Loja, pesaba el esfuerzo realizado y los antequeranos estaban más frescos. Se animaron y la defensa local se vio continuamente desbordada. De esta forma llegamos al minuto 30, en una de las jugadas que ligaba el Antequerano, con la defensa desorganizada se encuentra Narbona solo ante la puerta y consigue el empate.

Romero efectúa los cambios de Linde por Jiménez y Angulo por Barba y nuevamente es el Loja quien después de unos minutos de juego alterno pasa a dominar totalmente, produciéndose dos claras ocasiones de gol que Escobar en dos estiradas imponentes consigue desviar a córner. Con gran presión local se llega al final del tiempo reglamentario sin más variaciones en el marcador.

La emoción sube a su grado máximo

# El Bayern Munich ganó al Standard de Lieja, en Las Palmas (1-0)

LAS PALMAS, 29. (ALFIL). — El Bayern de Munich ha vencido esta noche en el estadio Insular de Las Palmas, al Standard de Lieja, por un gol a cero. El partido se ha caracterizado por la superioridad técnica del equipo alemán aunque el Standard, en los minutos finales, dominó intensamente y pudo lograr el empate, cosa que evitó el meta Mayer en un par de soberbias intervenciones.

El único gol del encuentro lo marcó Schneider, en un gran tiro, a los 33 minutos de juego. En la segunda parte, a los 33 minutos, un disparo de Muller lo repelió el larguero. Hay que destacar por el equipo alemán al meta Mayer y, sobre todos, a Beckenbauer.

En el equipo belga, el mejor hombre, Musovik. Arbitró el colegiado canario Santana Paez, discreto.

## Alineaciones:

STANDARD: Piot; Beurlet, Jeck, Dolman; Dewalque, Labarde; Semmeling (Lambrichts), Van Moer (Svensson), Musovik (John), Henrotay y Takac.

BAYERN: Mayer; Hassen, Beckenbauer, Breistner; Schwarzetubeck, Roth; Dumberger, Zobel, Muller, Scheneider y Hoffmann.

Mañana por la noche se enfrentarán, en la tercera jornada, el Bayern de Munich y la Unión Deportiva Las Palmas.

## LEVANTE, 4; G. DE POLONIA, 0

VALENCIA, 29. (ALFIL). — El Levante U.D. ha vencido al Gwardia de Polonia por 4 a 0 en partido amistoso celebrado esta noche.

## REGRESO EL AT. DE BILBAO

BILBAO, 29. (PYRESA). — En la mañana de hoy ha llegado a Bilbao, procedente de Madrid, el equipo del Athletic de Bilbao que acaba de obtener en Cádiz el trofeo Carranza, aunque los informadores gráficos esperaban la llegada del equipo para fotografiarle con el trofeo, esto no ha sido posible, ya que el volumen del trofeo no había permitido entrarse en ninguno de los vagones del tren especial en el que han viajado por lo que han tenido que dejarlo en Madrid, en espera de que pueda entrar en algún furgón capaz de admitir la entrada de la copa del trofeo Caranza.

que destacar a los dos conjuntos, pero por el Loja resalta la labor de Miguel, que anuló primero a Torres totalmente y luego con menor acierto a Diego. Con él, Jiménez, Antonio y el debutante Crespo.

Por el Antequerano fueron Troyano y Exposito en el segundo tiempo los más acertados.

En resumen, un buen partido donde se vio un Loja que creemos con potencia suficiente para hacer un buen papel en la Liga que el próximo domingo nos enfrentará al temible Estepona en este mismo estadio.

# NUEVE COMBATES EN LA VELADA DE BOXEO DEL VIERNES

## LA PELEA ESTELAR ESTARA A CARGO DE QUINTANA I Y LEON

Muy interesante se presenta el programa que la Federación Granadina ha organizado para la velada del próximo viernes, día 1 de septiembre, a las diez de la noche, en el Cine Azul, del Zaidín y que será como la apertura de los festejos que se celebrarán en la barriada a partir del día siguiente.

La reunión constará de nueve combates, divididos en dos partes. Primero se efectuarán tres entre púgiles de la nueva Federación Jiennense y otros tantos granadinos, de los que empezarán a destacar en sus respectivas categorías. A continuación, otros seis combates entre púgiles del combinado del Campo de Gibraltar y los más destacados boxeadores locales.

El combate estelar de la reunión, con carácter de revancha, lo disputarán el campeón de Andalucía de los welters, Quintana I, y el subcampeón de la misma categoría, el jerezano León, y será una repetición de la final de los campeonatos de Andalucía, disputada por los mismos contendientes, en el mes de abril anterior, en la que nuestro paisano se alzó con un merísimo triunfo y con el título, en una pelea catalogada por los expertos como la mejor de la competición, ante un contrario de gran categoría y que le dió guerra en todo momento. En esta ocasión, Quintana tratará de demostrar que la victoria alcanzada entonces en Cádiz fue totalmente justa y que había sido el mejor púgil en la categoría, mientras que León querrá mostrarnos que en aquella ocasión no pudo

dar de sí todo lo que debía, por alguna causa y que ahora será distinto y está en condiciones de derrotar al granadino. Pelea espectacular por lo que se prevé, dada la rivalidad que existe entre los contendientes.

En los otros cinco combates frente al combinado del Campo de Gibraltar veremos a nuestros púgiles Rejón I, Rejón II, Pérez Vergara y José Sáez. Por el equipo opuesto se despidan Lobato, peso mosca; Llepes, pluma; López Oliva, ligero; Rubio, superligero, y Martinez, superwelter.

El equipo de Jaén está compuesto por Pérez Arroyo, mosca; García Valenzuela, pluma; y Jódar Ibañez, superwelter, que tendrán por adversarios, respectivamente, a los locales Willy Sánchez, Sánchez II y Cruz Lara. De estos tres últimos, Willy Sánchez ya ha actuado ante los aficionados granadinos, anotándose la victoria en todos sus combates; Cruz Lara también hizo su presentación en Granada, con victoria por abandono ante el motrileño Antúnez, mostrando una terrorífica pegada, y en cuanto a Sánchez II venció en Huétor Vega al almeriense García López, apuntando unas excelentes condiciones y un estilo depurado para un novel.

Las taquillas, como de costumbre, en Bar Provincias, y Cine Azul, el día de la velada. También habrá localidades a disposición de los aficionados en Bar Montaña (Zaidín).

EMECE

# "ESTRELLA DORADA" GANO EL "II TROFEO MORILES - MONTILLA" DE TENIS DE MESA

## SE IMPUSO EN LA FINAL AL LABRADORES DE SEVILLA (5-1)

El domingo se jugó en Montilla el "II Trofeo Moriles - Montilla" de tenis de mesa entre los campeones provinciales de Sevilla, Huelva, Cádiz y la Asociación de Montilla.

Mucho público presenció las diferentes eliminatorias, muy buena organización, que felicitamos públicamente, donde el representante granadino, Estrella Dorada, tuvo que cubrir un gran maratón para alzarse con el título. Previo sorteo, se enfrentaron el Círculo de Labradores de Sevilla y el Club Náutico de Huelva. Al final reflejaba el marcador un cinco a dos favorable a los sevillanos, que tuvieron sus dificultades en los primeros puntos, pero que más tarde encarrilarían bien el encuentro.

En otro encuentro el Estrella Dorada se enfrentó al Club Nazaret de Jerez de la Frontera, al que venció por otro cinco a dos, alineándose por Granada, Gallo, Tarragona y Collado.

Ya en la final, que se presentaba interesante dada la igualdad de fuerzas en ambos equipos, el Labradores y el Estrella Dorada ofrecieron al abundante público que llenaba el amplio recinto de juego, un encuentro muy movido, juego moderno donde las jugadas lejos de la mesa eran muy aplaudidas por los espectadores que no conocían que el tenis de mesa se pudiera practicar con esa rapidez y belleza de juego. Los tres hermanos Alonso, entre ellos, el actual cam-

peón de Andalucía, Rafael, fue la neación del Labradores mientras que los granadinos reptieron la alineación anterior. Fue en el primer punto donde la victoria del Estrella Dorada se adelantaba al vencer Collado a Rafael Alonso, cayendo los restantes puntos favorablemente para los granadinos en tanto que los sevillanos tenían pocas esperanzas en Rafael, que tenía que conseguir sus tres individuales para optar con posibilidades de triunfo título.

Como acto final el Estrella Dorada enfrentó al Club Asociaciones de Montilla en encuentro de despedida del trofeo, venciendo por cinco a uno, consiguiendo el punto cordobés el jugador Marqués, viéndoseles, en líneas generales, a los sevillanos en el tenis de mesa y ráfagas de buen juego que les hicieron muy aplaudidas por sus compatriotas que apreciaban el esfuerzo que hicieron por quedar bien ante su parroquia.

Acto seguido se procedió a la entrega de trofeos y regalos a los campeones participantes de esta edición dirigiéndose el señor Luque, como delegado federativo, unas palabras de agradecimiento a todas las provincias participantes y deseando que el próximo año podamos reunirnos nuevamente en la tercera edición del Moriles - Montilla.

SANCO

# TOROS

## Pitos a Luis Miguel en Linares

### El "Niño de la Capea" cortó tres orejas

LINARES, 29. (PYRESA). — Tercera de feria. Lleno. Toros de don Juan Pedro Domecq, terciados y difíciles, excepto el tercero que salió bravo.

Luis Miguel Dominguín, palmas y pitos y pitos.

José Fuentes, división de opiniones y división de opiniones.

Pedro Moya «El Niño de la Capea», dos orejas y una oreja.

### NOVILLADA DE FERIA EN SAN SEBASTIAN DE LOS REYES

SAN SEBASTIAN DE LOS REYES, 29. (CIFRA). — Tercera de feria. Lleno, siete novillos de Bernardino Jiménez, de Linares, que resultaron bravos.

El rejoneador Juan Manuel Landete realizó una faena artística. Mató, pie a tierra, de una gran estocada. (Una oreja y vuelta.)

El Estudiante, en el primero, faena dominadora. Mató de una estocada. (Ovación y vuelta.)

En su segundo, gran faena. Estocada. (Una oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo.)

Frascuelo, en su primero, buena faena. Mató de dos pinchazos y una estocada. (Ovación.)

En su segundo, realizó una gran faena. Mató de una estocada. (Dos orejas, petición de rabo y dos vueltas al ruedo.)

Chavalo, en su primero, faena breve. Mató de media estocada. (Palmas.) En el que cerró plaza, gran faena. Mató de una estocada. (Dos orejas, vuelta al ruedo y salida de la plaza a hombros con los otros dos compañeros de tema.)

### CONCHITA PIQUER, GANADERA DIPLOMADA

SEGOVIA, 29. (PYRESA). — La célebre cantante Conchita Piquer ha recibido el título de ganadera diplomada, como premio a la labor que realiza al frente de la explotación ganadera que posee en la finca denominada «Hoya de los Toriles», término municipal del pueblo segoviano de Villacastín. La concesión del título obedece a una resolución de la Dirección General de Producción Agraria.

### MANOLO PORCEL CORTO DOS OREJAS

En la reseña de la novillada celebrada el pasado domingo en nuestra plaza de toros se mencionaba la concesión de una oreja a Manolo Porcel. No fue así. También en su segundo novillo consiguió un apéndice de la res. Lamentamos el error y adjuntamos esta foto-

grafía enviada por un buen aficionado granadino al que damos las gracias. En otro terreno de cosas, resalta el éxito obtenido por el granadino Miguel Montenegro en las corridas de feria de Bilbao. En un resumen acerca a las corridas celebradas, "Informaciones" dedica un ladillo a Montenegro por su acertada actuación en los toros que hubo de lidiar como peón de capea y fianza. Entre otras cosas, dice: "Hijos, molestar a los toros, sin alardes de bravura, la labor de Montenegro es la que en ciertas ocasiones pone a cualquiera a cavilar sobre quién es el torero: el matador o quienes le acompañan".

### Guardia municipal muere a tiros en Galdácano

Trasladaba detenidos a cuartelillo sospechosos y uno le disparó por la espalda

BILBAO, 29. (PYRESA). — Un guardia municipal de Galdácano, Eloy García Cambra, resultó muerto por un tiro en la espalda cuando trasladaba a cuatro sospechosos de un cuartelillo. En el mismo incidente, sufrió heridas de bala en ambas piernas el sargento de la Guardia don Herminio Nobreda.

Los disparos fueron efectuados por uno de los detenidos, quien junto a sus cómplices consiguió darse a la fuga en un coche robado. Los cuatro eran trasladados al cuartelillo de la Policía municipal de Galdácano, cuando el sargento había despertado las sospechas del agente municipal por encontrarse documentados.

El infortunado señor García Cambra, que ingresó cadáver en el hospital civil de Basurto, donde fue trasladado, contaba 44 años de edad y era viudo y cuatro hijos.

NO LO DEJE para mañana que ya puede ser tarde. Por favor, vacune hoy mismo a sus hijos.



# EL ABASTECIMIENTO EN 1971 242.088 ANIMALES SACRIFICADOS QUE DIERON UN PESO DE 3.080.886 KILOS



El consumo de pescado fresco todavía supera al del congelado, a pesar de la propaganda que se hace en favor de los productos congelados. Todavía el consumidor se resiste a que le cambien sus gustos. — (Foto ARCHIVO)

- 36.329.756 kilos de productos alimenticios se movieron en el mercado de mayoristas
- Se consumieron 2.367.620 kilos de pescado fresco y 1.849.232 de congelado

36.329.756 kilogramos de productos alimenticios se movieron en el mercado de mayoristas, durante el año 1971. Esta cantidad representa una gran capacidad de consumo en la ciudad y representa muy bien la entrada del reportaje sobre la cuestión "Abastos" durante el anterior ejercicio municipal.

No vale la pena incidir mucho sobre la importancia de este servicio, ya que al fin y al cabo, la existencia humana depende básicamente de la cuestión alimenticia, aunque esta afirmación suene a Perogrullo, hay que decirlo. Y todo esto viene a cuento de que para la adquisición es vital el poder adquisitivo y por ello los precios tienen que tener un establecimiento de acceso. Granada es este apartado está entre las primeras provincias más caras de la nación.

### Sacrificios en los mataderos

El matadero municipal data d 1883, lo que obliga a una seria reforma. Durante el año pasado, solamente se gastaron 29.397 pesetas para reparaciones.

El matadero cuenta con cuatro naves para los sacrificios de ganado vacuno, cerda, lanar y cabrio, y orde de carnes, respectivamente. Aparte se cuenta con un pequeño matadero de aves, conejos y cabritos.

Los sacrificios realizados durante todo el año fueron los siguientes: 2.163 toros y vacas con un peso d 692.632 kilos; 6.660 novillos y becerros con 1.257.220 kilos; 3.495 carne ros y ovejas, con 63.554 kilos; 13.34 borregos, con 166.316 kilos; 5.014 cabras y machos, con 92.991 kilos; 3.276 chotos, con 34.294 kilos; 6.580 cerdos, con 466.872 kilos; 241 cerdos de matanzas particulares, con 17.155 kilos; 185.290 aves, con 251.170 kilos; 8.715 conejos, con 16.622 kilos, y 7.310 cabritos, con 22.060 kilos. Todo esto hace un total de 242.088 animales sacrificados que dieron un peso total de 3.080.886 kilos.

A pesar de sus necesidades no se cuenta con hornos crematorios.

Por otra parte, hay que contar también con el Municipio, con el siguiente panorama: 8 mataderos industriales con capacidad para siete mil cabezas; 52 chacinerías me-

nores, y dos mataderos de aves con capacidad de ochenta mil unidades. Como todo sale de una primera concentración, es importante conocer la situación del actual Mercado de Mayoristas, centro del movimiento de los intermediarios, grandes personajes implicados en la carrera

de precios. Existen 45 puestos, con un movimiento de 36.329.756 kilos de productos alimenticios, como ya hemos señalado al principio del reportaje. Las principales cifras se refieren a las cebollas con 1.147.365 kilos; coles, con 1.010.190 kilos; habas verdes, 1.777.580 kilos; 2.101.305 kilos de manzanas; 4.256.225 kilos de naranjas y 6.311.984 kilos de tomates.

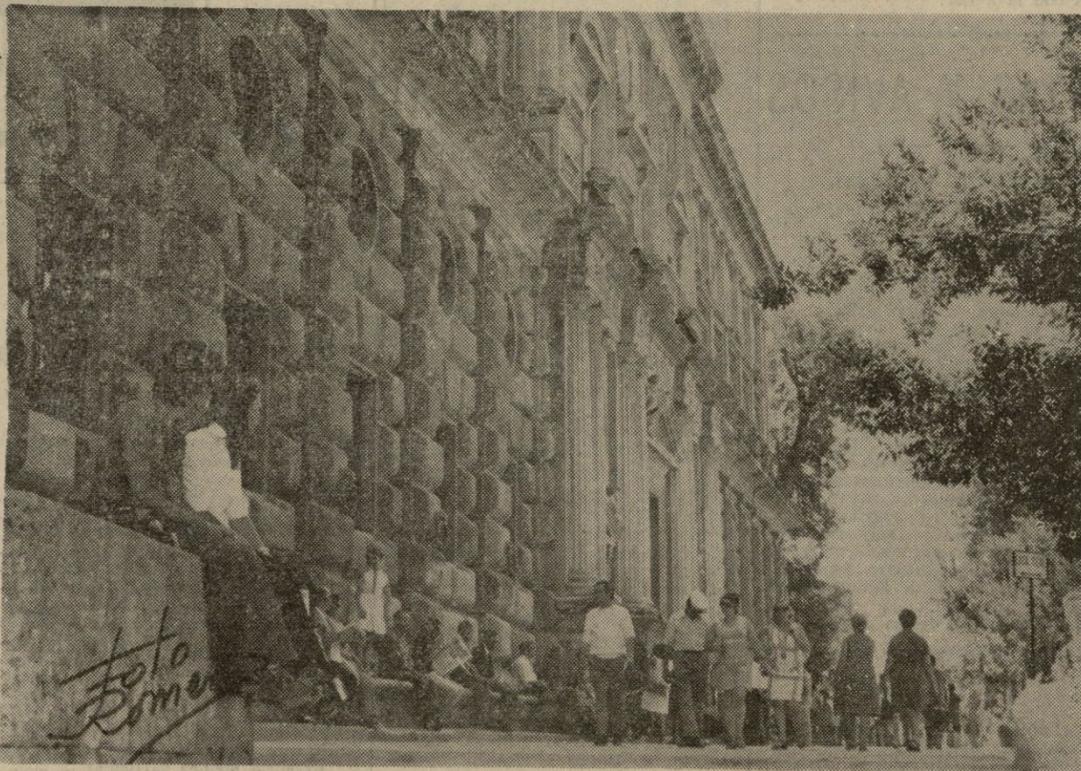
Referente a la situación de la Romanilla del Pescado presentó el siguiente panorama: 2.367.620 kilos de pescado fresco y 1.849.232 kilos de pescado congelado.

Los mercados de minoristas cuentan con 238 puestos, aparte las múltiples tiendas que se están abriendo continuamente en la ciudad. También hay 49 hornos de pan.

La situación, con cifras enormes, no refleja todavía un abastecimiento suficiente, ya que lo principal en todas estas cuestiones es que exista el reparto equitativo, y esto se consigue, no con situaciones inflacionistas, sino con equilibrio de precios y salarios en favor del consumidor. Mercagranada es la esperanza.

Miguel ANGEL BLANCO

## EL PALACIO DE CARLOS V PARA DESCANSAR



Todo comienza una mañana cualquiera. El calor hace que muchos granadinos, jubilados, suban hacia el recinto de la Alhambra. Allí, junto a los muros del Palacio de Carlos V encuentran descanso, con un bonito telón de fondo. Cuando llega la hora del mediodía, se baja a la ciudad, con otro tipo de evasión diferente. Pero al fin y al cabo, bien vale un descanso a gusto en la tranquilidad y reciedumbre de esos muros. (Foto ROMERO)

# PATRIA

DIARIO DE GRANADA

## Soria humor



## CINCO NOTICIAS BREVES DE GRANADA

### Expectación en la Venta de las Angustias



EL puente de la Venta de las Angustias, lugar de un trágico accidente hace varios días, cuando un automóvil cayó al barranco, se ha convertido en una gran atracción para todos los automovilistas que circulan cada día por esa carretera. Como los restos del coche continúan en el fondo del barranco, cada día, y los fines de semana más aún, se detienen para mirar hacia abajo, con lo que se obstaculiza la circulación, a la vez que se demuestra el sentido macabro de esa gente.

### Casimir Ducados reside en Granada

CASIMIR Ducados, crítico musical, corresponsal de "Paris-Match" y colaborador de varias revistas francesas, se queda a vivir en Granada. Ha comprado una casa de estilo árabe en el Albaicín. En estos



momentos busca técnicos cualificados para reformar la casa y acomodarla a su estilo de origen, con los medios de nuestros días.

### Rocío Dúrcal es una asalariada



EN unas recientes declaraciones hechas a la Prensa, con motivo del final del rodaje de la película "Marianella", Rocío Dúrcal ha dicho que se considera una asalariada, ya que cobra por meses, que es muy feliz y que quiere tener más hijos. ¡Pues muy bien!

### Miguel Ríos ganó a Serrat



EN las numerosas actuaciones que están teniendo juntos, Miguel Ríos y Serrat, no falta un aspecto de competición, a pesar de la diferencia de estilos. En su última actuación hace unos días, en Valencia, Miguel Ríos tuvo un gran éxito, mientras que Serrat resultó apático y frío. ¿Será el principio de la separación artística?

### Universidad



HA sido declarado desierto el curso de traslado de la cátedra de "Anatomía descriptiva y topográfica y Técnica anatómica" (primera cátedra) de la Facultad de Medicina de nuestra Universidad. De esta forma se mantiene una actualidad burocrática del organismo mantenedor de la cultura.—B.

(Viñetas de Guillermo Soria)